# 貿易ニュース鹿児島 2013.8 KAGOSHIMA TRADE NEWS



# Contents

♦ Information1
◆TRADEINQUIRY(海外引合情報)7
◆ライブラリー近着図書資料情報 ······9
◆鹿児島税関支署管内貿易概況(6月分) 10
◆鹿児島税関支署館内貿易概況(H25年上半期分) ····· 23
◆外国貿易コンテナ (川内港・志布志港)4 0
◆食品輸出促進実証モデル事業の御案内4 4

KAGOSHIMA TRADE ASSOCIATION 公益社団法人 鹿児島県貿易協会

#### 第7回高雄食品見本市2013」出展のご案内

台湾南部で最も有名な食の見本市、高雄食品見本市では、食品業界の中でマッチングの機会が得られる絶好の場となっており、セミナー、フォーラムの開催並びに、刺激的で面白い参加型イベントも予定されています。この機会にぜひ出展ください。

#### 【開催概要】

日時:2013年10月31日 (木)~2013年11月3日 (日) 会場:雄市現代総合体育館(高雄アリーナー)

高雄市左営区博愛二路757号 規模:出展160社、265小間(予定)

2012年実績:来場者数11,259人(海外バイヤー 317人)、出展159社、264小間

出展品目:生鮮果物・農産品、食肉・乳製品、魚加工品、香辛料、冷凍食品・加工食品、 乾燥食品、ワイン・アルコール類、珈琲、飲料、砂糖菓子・クッキー、健康食品/レジ

ャー用食品、テーブルウェア/個人向け食品加工機

スポンサー:台湾政府経済部国際貿易局 主催:中華民国対外貿易発展協会(TAITRA)

共催:高雄市政府海洋局

URL: http://www.foodkh.com.tw/

台湾貿易センター 福岡事務所

fukuoka@taitra.org.tw

台湾国際太陽光発電見本市 (PV TAIWAN) 参観優待のご案内

お問い合わせ

TEL:092-472-7461 FAX:092-472-7463

アジア最大の国際PV見本市の一つで、毎年70ヶ国以上から1万人を超える参観者を集めています。3日間の会期中に、全世界の太陽光発電業界の関係者と商談し、最先端のトレンドを十分にご覧いただけます。

#### 【開催概要】

主催:中華民国対外貿易発展協会(TAITRA)、SEMI、台湾太陽光電産業協会(TPVIA)

日時:2013年10月30日(木)~11月1日(土) 9:00~17:00

場所:世界貿易センター展示ホール1 (台北市信義路五段5号)

出展カテゴリ:太陽電池、原材料、シリコンウェハー/インゴット、太陽電池モジュール、 建材一体型太陽電池モジュール (BIPV) 、太陽光発電システム、高集光太陽電池 (HCPV) 、 製造装置、評価/測定/分析装置、ソーラー応用製品、DSSC、アプリケーション、その他 (公式サイト)http://www.pvtaiwan.com/en US/index.html

参観のお申込み方法:下記URLの「イベント・商談会・見本市情報」より直接お申込み頂くか、下記email宛にご連絡ください。

台湾貿易センター 福岡事務所

お問い合わせ

 $\mathsf{TEL} \,:\, \mathsf{092}\text{--}\mathsf{472}\text{--}\mathsf{7461} \;\; \mathsf{FAX} \,:\, \mathsf{092}\text{--}\mathsf{472}\text{--}\mathsf{7463}$ 

fukuoka@taitra.org.tw



#### TAIPEI CYCLE 2014 (台北国際自転車見本市) 出展のご案内

台湾で開催される国際見本市の中でも代表的な「台北国際自転車見本市(Taipei Cycle)」が台北で開催されます。前回の同見本市には国内外から1、103社が3、289ブース出展、海外からも7、000名を超えるバイヤーが訪れました。このような大規模且つビジネスチャンスが広がる見本市で新規パートナーを開拓されては如何でしょうか。

#### 【開催概要】

日時:2014年3月5日(水)~8日(土) 9:00~18:00 (最終日は15:00まで) 会場:台北世界貿易センター南港展示ホール及び第1展示ホール2階Hエリア

主催:中華民国対外貿易発展協会(当センター台北本部、TAITRA)

台湾自転車輸出協会、台湾車両工業会、台湾ゴム工業会、台湾テキスタイル協会

出展申込受付期間:2013年7月18日(木)~9月13日(金)

展示内容:自転車、自転車部品及びアクセサリー、電動アシスト自転車、自転車ファッション、

衣料、アクセサリーその他関連用品

2013年実績:■出展数-1,103社(36ヶ国)、3,289ブース

■来場者-28,022人(海外 7,179人(107ヶ国) 国内 19,521人)

海外バイヤー上位5ヶ国の内訳:①中国(香港を含む)-22.32% ②日本-10.81%

③アメリカ-10.06% ④韓国-6.28% ⑤ドイツ-4.15%

同時開催:3/5-3/8 台北国際スポーツテキスタイル見本市(第1展示ホール)

3/5-3/8 台北国際スポーツ用品見本市(第1及び3展示ホール)

#### お問い合わせ

台湾貿易センター福岡事務所

TEL:092-472-7461 FAX:092-472-7463

fukuoka@taitra.org.tw

#### MARUKAI CORPORATIONとの個別商談会のご案内

ロサンゼルスとハワイに拠点を設け、日本からの食品、雑貨、家具、健康食品、健康器具、電気製品などの輸入販売を主業務とする総合商社マルカイ・コーポレーション (株) が来春開催予定の第3回マルカイハワイ九州フェア時の商材開拓、参加メーカーの発掘、年間取り扱い商品の拡充のために商談会を開催します。この機会にぜひ奮ってご参加ください。

#### 【開催概要】

日時: 2013年9月18日(水) 09:00~17:00 / 9月19日(木) 08:30~16:30

場所:福岡商工会議所 6階会議室

対象:食品・雑貨メーカー

申込締切:2013年8月30日(金)17:00まで

参加料:無料

募集企業数:14社

商談時間: 1企業 30分 取引形態: 国内買取・催事販売

主催:福岡商工会議所

共催:福岡アジアビジネスセンター・福岡アジアビジネス推進委員会

協力:九州商工会議所連合会・福岡県商工会議所連合会・福岡県商工会連合会

商談商品:食品

福岡商工会議所 商工振興本部 竹村・下薗

お問い合わせ

TEL:092-441-1119 FAX:092-441-1149

E-mail: fkfashion@fukunet.or.jp



#### 第52回バンコク宝石・宝飾品フェア2013(於バンコク)事前来場登録のご案内

アジア最大級と評され世界各国からの業界関係者が集う本フェアでは、タイ企業はもちろんのこと世界35カ国以上からの出展者の最新作を一堂にご覧頂けます。

また、今回のフェアではタイ政府の特別措置により本展示会出展用の輸入関税の特別免税措置が適用される予定です。海外出展企業はもちろんのこと、原材料を輸入するタイ出展企業も対象となります。本フェア参加企業様にとっても、最大20%のコストダウンにも繋がるこの機会をお見逃しなきよう、是非ご来場下さい。

#### 【開催概要】

会期:2013年9月6日(金)~10日(火)10:00~18:00(※最終日は17:00まで)

会場: インパクトエキシビ ションセンター(IMPACT)チャレンジャーホール 1-3 (タイ・バンコク)

主催:商務省国際貿易振興局(DITP)、タイ宝石・宝飾品貿易協会(TGJTA)

出展規模:タイ国内外1500社 出展予定(100,000平米)

来場者数(見込み):35,000人

展示内容: ジュエリー (ゴールド、ダイヤモンド、デザイナー、最高級、ファッション、

コスチューム)他

ビジネスマッチングサービス:会場での商談の事前マッチングをご希望の企業様に、タイ側の 企業とのマッチングを行うサービスを提供しております。

お問い合わせ

タイ国政府貿易センター福岡(担当:永野)

TEL: 092-751-6311 FAX: 092-751-6522

Email: ttcfkk@thaitrade.jp

#### インド国際工業展参観のご案内

今年で7回目となる本展は、更にインド南方地区の市場を掘り起こすため、チェンマイでの開催となります。昨年のバンガローでは、6,000人を超えるバイヤーを迎え、本展及び商談会による取引額は1,720億米ドルにも及びました。本展では在インド日本企業のバイヤー様の参観も歓迎致します。また、宿泊優待も予定されておりますのでどうぞこの機会にご検討下さい。

#### 【見本市概要】

開催期間:2013年9月5日8(木)~6日(金)午前10時~午後6時 (バイヤーのみ入場可)

2013年9月7日(土), 午前10時~午後3時(バイヤー及び一般入場可)

開催場所: インドチェンマイ貿易センター3館 Chennai Trade Centre Hall 3

展示面積:6,160㎡(昨年比21%増)

\*本展示会会場での販売行為は禁止とさせて頂きます。

展示内容:電子(消費性電子、電機機械、電子部品、光電製品、プリント基板)

機器(金属加工機、プラスチック・ゴム加工機、食品加工機、包装機器、金型) 自動車及び自動車部品(自動車、二輪車、自動車部品、ギア及びギア駆動システム)

その他(金具、工具、その他)

事前参観登録 (通常の自費参観)

http://tokyo.taiwantrade.com.tw/event/detail.jsp?id=3042&lang=ja\_JP

優待申込締切:2013年8月12日(月)

※参加優待については条件がありますので、下記までお問合せください。

お問い合わせ

台湾貿易センター福岡事務所

TEL: 092-472-7461 FAX: 092-472-7463

<u>fukuoka@taitra.org.tw</u>



#### 貿易及び工業協力セミナー及びビジネスマッチングのご案内(ベトナム)

日本とベトナムとの外交関係樹立40周年にあたり、ベトナム・日本間の貿易及び工業協力を促進目的とした「ベトナムー日本 貿易及び工業協力セミナー及びビジネスマッチング」が開催されます。

ベトナム貿易促進局所属の団体は裾野産業、メカニカル製品、プラスチック製品、鉄・非鉄金属製品、精密機械部品、調理用製品、機械 設計、設備部品などが主要な業種であり、是非とも情報収集の場としてご活用ください。また、ベトナム企業とのビジネスマッチングも予定されておりますので、是非この機会にご参加ください。

#### 【開催概要】

日時: 2013年9月13日(金) 9:00~12:30

(受付は9:00より)

会場:日本アセアンセンター

(東京都港区新橋6-17-19新御成門ビル1階 Tel. 03-5402-8001)

後援: 国際機関日本アセアンセンター 参加人員予定:日本側参加者(先着100名 ベトナム企業側(20数名)

申し込み:参加ご希望の方は9月6日(金)

お問い合わせ

国際機関日本アセアンセンター貿易投資部(貿易)

TEL: 03-5402-8004 FAX: 03-5402-8005

#### 「安全保障貿易管理説明会」開催のご案内

兵器などへの転用が可能である貨物を海外に輸出する際には、外為法等に基づき、経済産業大臣 の許可を受けることが必要になります。

本説明会は、安全保障貿易管理の重要性や自主的な輸出管理体制整備のポイント等について幅広く 御理解を得ていただけるよう、基礎的・基本的な重要事項を中心とした内容としています。輸出関連 業務に携わる企業等の皆様のご参加をお待ちしています。

#### 【開催概要】

日時:2013年9月25日(水) 13:30~16:00※開場、受付は13:00から行います。

場所:霧島市国分シビックセンター公民館 大会議室 (鹿児島県霧島市国分中央3-45-1)

参加費:無料

定員:50名(先着順)

主催:経済産業省、九州経済産業局、日本貿易振興機構(ジュトロ)鹿児島貿易情報センター

共催:霧島市

講師:経済産業省安全保障貿易管理担当官

申込締切:2013年9月20日(金)

~ -7-7~

- (1) 安全保障貿易管理について
- (2) 法令遵守のポイント

お問い合わせ

九州経済産業局 国際部 国際課 担当:松永、北島

TEL:092-482-5425 FAX:092-482-5321





# ~国内開催見本市~

開催期間	見本市名	URL
9月4日(水)~ 9月6日(金)東京 ビッグサイト	◇第76回東京インターナショナル・ギフト・ ショー秋2013 【ギフト用品、手工芸品、販促用品】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/TIGS 39849
9月9日(月)~ 9月11日(水)東京 ビッグサイト	◇スパ&ウエルネスジャパン 2013(第4回) 【ヘルスケア、保健産業、保健用品】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/Spa_37358
9月12日(木)~ 9月14日(土)イン テックス大阪	◇第16回管工機材·設備総合展 OSAKA 2013 【産業用機器·設備、衛生設備、空調、給排水】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/16thPlumbing 37617
9月13日(金)~ 9月14日(土)東京 ビッグサイト	◇28th ベビー・キッズ & マタニティショー【子供用品、ベビー用品】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/28thBaby_39399
9月13日(金)~ 9月17日(火)西日 本総合展示場·新 館	◇第35回 西日本陶磁器フェスタ【陶磁器】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/WestJapan_37584
9月5日(木)~ 9月6日(金)神戸 国際展示場	◇国際フロンティア産業メッセ2013【環境・エネルギー】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/TheInternational_37539
9月9日(月)~ 9月11日(水)東京 ビッグサイト	◇ダイエット&ビューティーフェア 2013(第12回)【化粧品・美容機器】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/Diet_37414
9月19日(木)~ 9月22日(日)幕張 メッセ	◇東京ゲームショウ2013【趣味・教育、玩具】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/TOKYOGAME_37316
9月25日(水)~ 9月27日(金)東京 ビッグサイト	◇プラスチック高機能化技術展(N-PLEX) 2013【化学・ゴム・プラスチック】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/NPLEX2013_36724
9月25日(水)~ 9月27日(金)東京 ビッグサイト	◇スマートプロダクツ2013【鉱業・エネル ギー】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/SmartPRODUCTS2013_3673 9





# ~海外開催見本市~

開催期間	見本市名	URL
10月1日(火)~ 10月3日(木)米国 / ルイビル	◇ICUEE - International Construction & Utility Equipment Exposition 【公共施設用機器 · 備品、都市計画、建設】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/ICUEE 35340
10月5日(土)~ 10月9日(水)ドイツ/ケルン	◇ANUGA - Taste the Future 【食・飲料、食品加工、ホテル、レストラン、 ケータリング】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/Anuga_34686
10月7日(月)~ 10月11日(金)チェ コ/ブルノ	◇55th International Engineering Fair (MSV 2013)【産業用機器・設備】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/MSV2013_38491
10月13日(日)~ 10月16日(水)中 国/香港	◇Hong Kong Electronics Fair (Autumn Edition) (33rd)【電気・電子】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/HKEF_39057
10月15日(火)~ 10月17日(木)米 国/ラスベガス	◇IMEX America 2013【観光・旅行】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/IMEXAmerica_38881
10月3日(木)~ 10月5日(土)インド /ムンバイ	◇ Food Ingredients and Health Ingredients 【食・飲料、食品加工】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/FiIndia 39787
10月6日(日)~ 10月9日(水)米国/ ラスベガス	◇International Baking Industry Exposition 【食·飲料、食品加工】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/IBIE2013_23207
10月7日(月)~ 10月11日(金)モス クワ/ロシア	◇AGROPRODMASH 2013【機械・工業技術】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/AGROPRODMASH2013_3898 7
10月8日(火)~ 10月11日(金)台湾 /台北	◇TAITRONICS 2013【機械·工業技術】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/TAITRONICS2013_39744
10月15日(火)~ 11月4日(月)中国/ 広州	◇第114回中国輸出入商品交易会【総合見本市】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/CantonFair_39647

# -TRADEINQUIRY(海外引合情報)-

# タイ国からの輸出希望企業リスト(2013.7月分)

No.	会社名	WebPage	商材		
1	AVON LACE LTD.,PART.	http://www.avonlace.com	Embroidery, Lace		
2	C.B. FOOD-TECH CO.,LTD.		Whole Cooked Frozen Metrix Brown Clams		
3	DECHAI RUBBER CO.,LTD.	http://www.rollerforrice.com	Rubber Mat(Rubber Roller,Automobile Floor Mat),Factory Floor Mat		
4	DYNAWORTH INTERNATIONAL CO.,LTD.	http://www.dynaworth.com	Organic Coconut Milk, Water,Oil,Sugar,Canned Sweet Corn,Fruits(Pineapple,Mango,etc.,Thai Sauce(Oyster Sauce, Chili Sauce,etc.,)		
5	GOLDEN SEA FROZEN FOODS CO.,LTD.	http://www.goldenseafrozenfoods.com	Processed Frozen Seafood :Breaded Shrimp ,Frozen Shrimp Roll, Squid Ring		
6	LA BELLE COLLECTIOIN INT'L CO.,LTD.	http://labellejewel.com	Decorative Items & Jewelry made of Real Flowers		
7	NAVDEEPAK CORPORATION CO.,LTD.	http://www.navdeepakcorp.com	Charcoal, Rubber Bands		
8	PACKAGE DISPLAY CO.,LTD. (THAILAND)	http://www.packagedisplay.com	Box, display for Jewelry & Watch		
9	PPC MANAGEMENT & SERVICE CO.,LTD.	http://www.ppcm.co.th	Fresh Fruits, Vegetable		
10	SAMING FOODS CORPORATION LTD.,	http://www.samingfoods.com	Canned Pineapple, Rambutan		

# -TRADEINQUIRY(海外引合情報)-

# タイ国からの輸出希望企業リスト (2013.7月分)

No.	会社名	WebPage	商材
11	SAS RUBBER PRODUCTS CO.,LTD.	http://www.latexdisposableglove.com	Latex Disposable Examination Gloves
12	SIAM FINE CRAFT INTERNATINAL CO.,LTD.	http://www.siamfinecraft.com	Handmade Leather Accessories: Hair Accessories, Leather Necklace, Earrings, Bags, etc.,  www.bosadee.com
13	Siamchai International Food Co Ltd	http://www.sifcogroup.com/	Squid Processedfor Sushi ,Squid Ring, Fillet
14	SUMMIT AUTO BODY INDUSTRY COMPANY LTD.	http://www.summitautogroup.com	Autoparts
15	SUN SWEET CO., LTD.	www.sunsweetthai.com	Sweet Corn (Canned, Frozen) Pouched Corn on Cob
16	THAI MASTER INTERTRADE CO.,LTD.		Logistic Supports, Export Trading
17	THAI ORIGIN CO.,LTD.	http://www.thaiorigin.com	BBQ Charcoal, Wooden Chip, Dried Betel Nuts
18	UP INTERWEALTH CO.,LTD.		Frozen Vegetable, Tamarind(Seedless),Canned Coconut Water,Sweet Kernel Corn
19	WATAP (THAILAND) CO.,LTD.	http://www.watapthailand.com	Canned Food ,Sweet Corn, Vegetable
20	WONG JEWELRY CO.,LTD.	http://www.925ss.com	Sterling Silver Jewelry

#### 情報元:タイ国政府貿易センター福岡

〒810-0001福岡市中央区天神1-13-2興銀ビル8F TEL 092-751-6311 FAX 092-751-6522

http://www.thaitrade.jp/ e-mail:ttcfkk@thaitrade.jp http://www.thaitrade.com/japan/partners/index.html

#### 近 着 义 料

- ★ここでは、かごしま海外ビジネス支援センターライブラリーで入手した図書を紹介しています。載掲されている資料は自由
- に閲覧することができます。 ★ライブラリーでは、設置してあるパソコンを自由にご利用いただき、インターネットを使って貿易に関する情報を入手できま す。パソコンのご利用は無料ですのでどうぞご活用ください!!

#### ※セキュリティの為、一部閲覧できないサイトもございます。

★また、図書や資料等の充実を図るため、みなさまからのご要望もうけつけております。揃えてほしい資料等がございましたら、事務局までご連絡ください。

	ライブラリー近着図書(H25.6.21~H25.7.20)						
番号	資料名	発行者名	受入年月日				
1	鹿児島税関支署 管内貿易概況(速報値) 平成25年5月分	鹿児島税関支署	2013/06/24				
2	日経ビジネス 2013.6.24	日経BP社	2013/06/24				
3	日本貿易会月報 2013. 6 No. 715	一般社団法人日本貿易会	2013/06/26				
4	日経ビジネス 2013. 7. 1	日経BP社	2013/06/28				
5	TSR情報 2013. 6. 27 No. 2443	株式会社東京商エリサーチ	2013/06/28				
6	フィリピンの投資環境	株式会社国際協力銀行	2013/06/28				
7	台湾情報誌 交流 2013年6月 vol. 867	公益財団法人 交流協会	2013/07/01				
8	アジ研 ワールド・トレンド 2013.6 No.213	アジア経済研究所研究支援部	2013/07/01				
9	Taiwan Panorama 2013. 6 第38巻第6号	光華書報雑誌社	2013/07/01				
10	商工金融 2013年6月号 第63巻第6号	一般財団法人 商工総合研究所	2013/07/04				
11	TSR情報 2013. 7. 4 No. 2444	株式会社東京商エリサーチ	2013/07/04				
12	日経ビジネス 2013. 7. 8	日経BP社	2013/07/05				
13	月刊 グローバル経営 2013. 7/8	一般社団法人 日本在外企業協会(日外協)	2013/07/08				
14	中華民国 台湾投資通信 April 2013 vol. 214	中華民国経済部投資業務処	2013/07/10				
15	TSR情報 2013. 7. 11 No. 2445	株式会社東京商エリサーチ	2013/07/11				
16	ジェトロセンサー 2013.8	日本貿易振興機構(ジェトロ)	2013/07/11				
17	日経ビジネス 2013. 7. 15	日経BP社	2013/07/16				
18	KER 経済情報 2013.07 No.280	鹿児島経済研究所	2013/07/17				
19	TSR情報 2013. 7. 18 No. 2446	株式会社東京商エリサーチ	2013/07/19				
20	日経ビジネス 2013. 7. 22	日経BP社	2013/07/19				

# **鹿児島税関支署 管内貿易概況** (速報値)

平成25年6月分

輸出

前年同月比 大幅増(49.7%)



前年同月比 大幅増(31.7%)

輸出

「電気機器」(69.9%)、「パルプ及び古紙」(81.1%)が減少したものの、「再輸出品」(2.4倍)、「ゴム製品」(184.6%)などが増加したことにより、総額では、30億92百万円と6ヵ月連続の増加となった。

輸入

「生ゴム」 (77.5%) が減少したものの、「飼料」 (141.8%) 、「原油及び粗油」 (139.2%) などが増加したことにより、総額では、1,672億 32百万円と4ヵ月連続の増加となった。

管内動向

参照 : 付表1、2ページ

	貿易額	前年同月比	増減等		
輸出額	30億92百万円	149.7 %	6ヵ月連続の増加		
輸入額	1,672億32百万円	131.7 %	4ヵ月連続の増加		

(注)百万円未満の価格は四捨五人、以下同じ。

輸出 参照:付表-3ページ

品名	輸出額	前年同月比	構成比	主な仕向国
ゴム製品	8億20百万円	184.6 %	26.5 %	アメリカ、ロシア、オーストラリア
再輸出品	6億75百万円	2.4倍	21.8 %	カナダ、中国、シンガポール
電気機器	2億74百万円	69.9 %	8.9 %	タイ、韓国、マレーシア
金属鉱及びくず	2億72百万円	169.9 %	8.8 %	中国、韓国、ベルギー
パルプ及び古紙	1億60百万円	81.1 %	5.2 %	中国、韓国、台湾

参考:「原油及び粗油」前々年同月比:(価格)136.8%(数量)122.8% (輸入額: 1089億81百万円、数量: 186万ke)である。

輸入 参照:付表-4ページ

品名		輸入額	前年同月比	構成比	主な仕出国	
原油及び粗油		1,490億68百万円	139. 2 %	89.1 %	カタール、KSA、UAE、クウェート	
(数量)		228万kl	124.8 %		インドネシア、ガボン、ベトナム、イラン	
穀物及び同調製品		71億31百万円	115.8 %	4.3 %	アメリカ、アルゼンチン、ウクライナ	
	(とうもろこし)	48億04百万円	99. 2 %	( 2.9 %)	アメリカ、アルゼンチン、ウクライナ	
	(こうりゃん(飼料用))	13億38百万円	2.1 倍	( 0.8 %)	アルゼンチン、オーストラリア、アメリカ	
	(小麦及びメスリン)	5億42百万円	175. 8 %	( 0.3 %)	アメリカ	
飼料		49億69百万円	141.8 %	3.0 %	中国、ブラジル、アメリカ	
生ゴム		12億48百万円	77.5 %	0.7 %	インドネシア、タイ、台湾	

【飼料】には、『植物性油かすー31億90百万円』や、『魚の粉及びミールー3億92百万円』が含まれる。

KSA: サウジアラビア UAE: アラブ首長国連邦

## 鹿児島支署

	貿易額	前年同月比	増減等
輸 出 額	3億17百万円	85.8 %	6ヵ月ぶりの減少
輸入額	1, 543億39百万円	137.1 %	4ヵ月連続の増加

輸出動向 参照:付表-7ページ(上欄 左側)

品名	輸出額	前年同月比	構成比	主な仕向国
金属鉱及びくず	1億65百万円	156.6 %	52.1 %	韓国、中国
輸送用機器	80百万円	8.2 倍	25.3 %	タンザニア
元素及び化合物	55百万円	全 増	17.5 %	ハンガリー

輸入動向参照:付表-7ページ(上欄 右側)

品名	輸入額	前年同月比	構成比	主な仕出国
原油及び粗油	1,490億68百万円	139. 2 %	96.6 %	カタール、KSA、UAE、クウェート
	228万kl	124. 8 %		インドネシア、ガボン、ベトナム、イラン
穀物及び同調製品	31億89百万円	149.4 %	2.1 %	アメリカ、オーストラリア、アルゼンチン
飼料	11億80百万円	2.3 倍	0.8 %	中国、ブラジル、アメリカ
魚介類及び同調製品	5億77百万円	53.1 %	0.4 %	中国、インドネシア、タイ

【穀物及び同調製品】には、『とうもろこしー22億89百万円』や、『大麦及びはだか麦-4億14百万円』が含まれる。 【飼料】には、『植物性油かす-9億40百万円』が含まれる。

#### THE GOVERNMENT OF THE STATE OF THE STATE OF THE GOVERNMENT AND THE STATE OF THE STA

## 鹿児島空港出張所

	貿易額	前年同月比	増減等	
輸出額	9億35 <b>百万</b> 円	10.4 倍	3ヵ月連続の増加	
輸入額	1億41百万円	113.3 %	5ヵ月連続の増加	

輸出動向 参照:付表-7ページ(下欄 左側)

品名	輸出額	輸出額 前年同月比 構成比		主な仕向国
再輸出品	6億41百万円	49.1 倍	68.5 %	カナダ、中国
電気機器	2億32百万円	10.6 倍	24.8 %	タイ、マレーシア
金属製品	32百万円	3.3 倍	3.4 %	マレーシア、タイ

輸入動向 参照:付表-7ページ(下欄 右側)

品名	輸入額	前年同月比	構成比	主な仕出国
生きた動物	1億35百万円	116.5 %	95.3 %	カナダ
再輸入品	2百万円	172. 4 %	1.7 %	中国

<sup>\*</sup>平成20年6月30日をもって喜入出張所が廃止となり、同年7月1日以降、鹿児島税関支署に業務移管となった。

## 志布志出張所

貿易額		前年同月比	増減等	
輸出額	13億60百万円	114.0 %	6ヵ月連続の増加	
輸入額	109億05百万円	105.8 %	7ヵ月連続の増加	

輸出動向 参照:付表-8ページ(上欄 左側)

品名	輸出額	前年同月比	構成比	主な仕向国
ゴム製品	8億19百万円	185.1 %	60. 2 %	アメリカ、ロシア、オーストラリア
原皮及び毛皮 (未仕上)	1億58百万円	124.1 %	11.6 %	台湾、タイ、香港
一般機械	1億16百万円	104.9 %	8.5 %	中国、ベトナム、UAE

輸入動向 参照:付表-8ページ(上欄 右側)

品名	輸入額	前年同月比	構成比	主な仕出国
穀物及び同調製品	39億38百万円	98.1 %	36.1 %	アルゼンチン、アメリカ、南アフリカ共和国
飼料	35億18百万円	127. 2 %	32.3 %	中国、ブラジル、アメリカ
生ゴム	12億48百万円	77.5 %	11.4 %	インドネシア、タイ、台湾

【穀物及び同調製品】には、『とうもろこしー25億15百万円』や、『こうりゃん (飼料用) -10億13百万円』が含まれる。 【飼料】には、『植物性油かす-22億50百万円』や、『魚の粉及びミール-1億67百万円』が含まれる。

#### 

## 川内出張所

	貿易額 前		貿易額 前年同月比		増減 <del>等</del>
輸出額	3億90百万円	108.2 %	4ヵ月連続の増加		
輸入額	1 4 億 4 9 百万円	60.3 %	6ヵ月連続の減少		

輸出動向 参照:付表-8ページ(中欄 左側)

品名	輸出額	前年同月比	構成比	主な仕向国
パルプ及び古紙	1億16百万円	62. 2 %	29.7 %	韓国、中国
金属鉱及びくず	1億07百万円	195. 2 %	27.5 %	中国、ベルギー
魚介類及び同調製品	66百万円	7.4倍	16.8 %	アメリカ、南アフリカ共和国

輸入動向 参照:付表-8ページ(中欄 右側)

品名	輸入額	前年同月比	構成比	主な仕出国
木製品及びコルク製品(除家具)	5億79百万円	2.0 倍	40.0 %	ベトナム、チリ、フィリピン
飼料	2億72百万円	125.3 %	18.8 %	ペルー、エクアドル、タイ
電気機器	2億62百万円	61.9 倍	18.1 %	韓国、フィリピン

# 枕崎出張所 貿易額 前年同月比 増減等 輸出額 89百万円 172.8 % 5ヵ月連続の増加 輸入額 3億98百万円 25.0 % 3ヵ月ぶりの減少

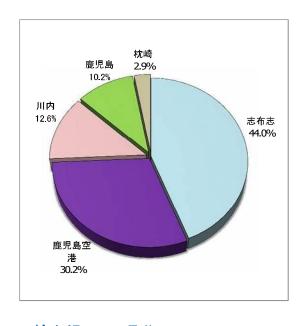
輸出動向 参照:付表-8ページ(下欄 左側)

品名	輸出額	前年同月比	構成比	主な仕向国
魚介類及び同調製品	89百万円	172.8 %	100.0 %	フィリピン、タイ
-	-	ı	_	

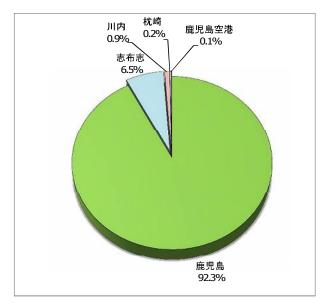
輸入動向 参照:付表-8ページ(下欄 右側)

品名	輸入額	前年同月比	構成比	主な仕出国
魚介類及び同調製品	3億88百万円	102.6 %	97.5 %	インドネシア、中国、韓国
石油及び同製品	10百万円	全増	2.5 %	韓国

# 鹿児島管内輸出入額構成比グラフ



輸出額 6月分 30億92百万円



輸入額 6月分 1,672億32百万円

[公表資料]

# 鹿児島税関支署管内貿易速報

[平成25年6月分]

#### ◎鹿児島税関支署〔管内〕貿易総額

(単位:百万円)

区分	6月分	前年同月比	管内比	累計	前年同期比	管内比
輸出	3,092	149.7%	6.3%	35,874	2.8倍	13.3%
輸入	167,232	131.7%	85.7%	875,856	108.1%	83.2%
入(△)出超	Δ 164,141	-	-	△ 839,982	-	-

鹿児島税関支署の管轄……鹿児島県(出水市・郡を除く)

#### ◎長崎税関〔管内〕貿易総額

(単位:百万円)

区分	6月分	前年同月比	累計	前年同期比
輸出	49, 137	120. 9%	269, 841	107. 8%
輸入	195, 245	128. 0%	1, 052, 998	107.4%
入(△)出超	△ 146, 108	-	△ 783, 158	-

- 注 1. 輸出はFOB価格、輸入はCIF価格による。
  - 2. 輸出は当該貨物を積載する船舶又は航空機の出港の日、輸入は当該貨物の許可の日(蔵入貨物、移入貨物及び輸入許可前引取貨物は、それぞれ当該貨物の蔵入、移入、許可前引取の承認の日)をもって計上。
  - 3. 本資料を他に転載する場合は、必ず鹿児島税関支署の資料に基づく旨を注記してください。 照会先 : 鹿児島税関支署 統括審査官部門 1099-260-3108、3109
  - **4. 本資料及び長崎税関管内分の貿易概況は以下ホームページでご覧になれます。** 長崎税関ホームページ http://www.customs.go.jp/nagasaki/
  - 5. 以下ホームページで全国分の貿易統計の閲覧ができます。

財務省貿易統計 http://www.customs.go.jp/toukei/info/index.htm

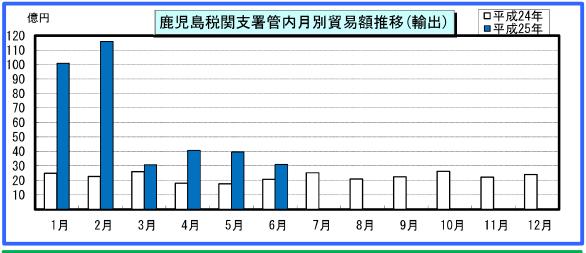
[付表]1

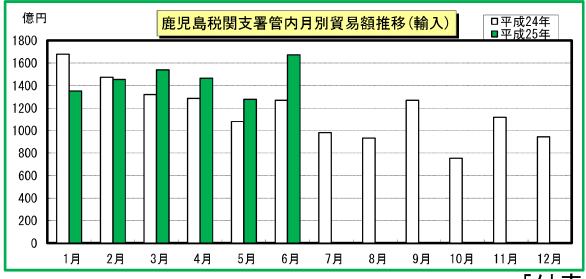
# ◎鹿児島税関支署管内月別貿易額推移

(単位:百万円、%)

<b>Ε</b> .Λ	輸		出	輸		入
区分	平成25年	平成24年	前年同月比	平成25年	平成24年	前年同月比
1月	10,097	2,496	4.0倍	135,117	167,748	80.5%
2月	11,597	2,272	5.1倍	145,315	147,207	98.7%
3月	3,081	2,602	118.4%	153,926	132,031	116.6%
4月	<b>4</b> ,061	1,806	2.2倍	146,493	128,538	114.0%
5月	3,947	1,760	2.2倍	127,774	108,026	118.3%
6月	3,092	2,065	149.7%	167,232	127,005	131.7%
7月		2,524			98,054	
8月		2,091			93,412	
9月		2,243			126,861	
10月		2,629			75,397	
11月		2,213			111,749	
12月		2,410			94,451	
累計	35,874	27,112	2.8倍	875,856	1,410,479	108.1%

累計は1月から当月までの累計である。輸出の当月分、輸入の当月分及び前月分は速報値である。





[付表]2

(単位:千円)

# ◎鹿児島税関支署〔管内主要輸入品〕表 [平成25年6月分]

(単位:千円)

			当 月	分	•			1月以降累計		
商 品 名	単位			前年[	司月比				前年同	司期比
		数量	価額	数量	価額	構成比	数量	価額	数量	価額
総額			167,232,132		131.7%	100.0%		875,856,031		108.1%
食料品及び動物			13, 485, 371		117. 5%	8. 1%		85, 196, 114		126. 8%
魚介類及び同調製品	MT	2, 319	1, 013, 207	77. 1%	67.4%	0.6%	11, 925	3, 651, 536	53.8%	81. 4%
魚介類 (生鮮・冷凍)	KG	2, 294, 465	996, 237	77.8%	67. 9%	0.6%	11, 750, 783	3, 530, 905	53.6%	81. 5%
穀物及び同調製品	MT	214, 134	7, 131, 210	88. 5%	115.8%	4. 3%	1, 608, 616	52, 295, 682	102.0%	128.9%
小麦及びメスリン	MT	17, 533	542, 416	134. 9%	175. 8%	0.3%	120, 771	3, 934, 196	126.0%	182. 2%
大麦及びはだか麦	MT	10, 930	413, 879	87.1%	127.1%	0.2%	115, 070	3, 728, 136	122. 2%	163.9%
とうもろこし	MT	141, 482	4, 803, 631	76. 1%	99. 2%	2.9%	1, 055, 517	34, 582, 018	91.0%	113.2%
こうりゃん (飼料用)	MT	43, 331	1, 338, 373	148.6%	2. 1倍	0.8%	288, 346	8, 213, 126	132.0%	156. 2%
飼料	MT	97, 391	4, 969, 306	112. 2%	141.8%	3.0%	532, 108	26, 760, 031	96.9%	132. 6%
植物性油かす	MT	59, 511	3, 189, 931	107.6%	142. 9%	1.9%	280, 109	14, 798, 610	89.6%	133.8%
魚の粉及びミール	MT	2, 492	392, 240	47.8%	78. <b>6</b> %	0. 2%	22, 246	3, 297, 017	71.9%	109.6%
食料に適さない原材料			1, 410, 814		81.8%	0. 8%		9, 078, 977		75. 9%
生ゴム	MT	4, 352	1, 247, 822	80. 3%	77. 5%	0. 7%	28, 848	8, 029, 382	79. 7%	72.5%
天然ゴム	MT	3, 418	1, 021, 327	89. 4%	89. 4%	0.6%	23, 446	6, 736, 657	80.7%	74. 2%
合成ゴム	MT	914	223, 447	58. 7%	48. 1%	0.1%	5, 322	1, 281, 084	76. 2%	64.9%
鉱物性燃料			149, 173, 286		135. 2%	89. 2%		761, 496, 388		108. 5%
石油及び同製品			149, 155, 395		137.0%	89. 2%		756, 484, 135		108.7%
原油及び粗油	KL	2, 277, 316	149, 068, 045	124. 8%	139. 2%	89. 1%	11, 547, 201	756, 239, 204	99. 6%	110.3%
化学製品			1, 116, 156		143.0%	0. 7%		6, 119, 488		112. 3%
元素及び化合物			552, 691		119. 4%	0.3%		3, 745, 080		106.5%
有機化合物			252, 548		111.3%	0. 2%		1, 777, 570		115.9%
無機化合物	MT	2, 927	300, 143	114. 9%	127.1%	0.2%	21, 294	1, 967, 510	94.9%	99. 2%
肥料	МТ	4, 831	268, 484	6. 2倍	8. 7倍	0.2%	10, 315	520, 885	114.4%	132. 7%
その他の化学製品	MT	1, 207	179, 071	3. 3倍	2. 6倍	0.1%	5, 033	506, 763	101.0%	117.4%
原料別製品			1, 341, 116		138. 7%	0. 8%		9, 444, 558		130. 3%
木製品及びコルク製品(除家具)			604, 713		199. 8%	0.4%		3, 888, 687		155.0%
パルプウッド等	MT	27, 371	528, 219	148.7%	190. 9%	0.3%	179, 426	3, 248, 506	138.3%	145. 1%
織物用糸及び繊維製品			160, 580		119. 9%	0.1%		908, 956		99. 1%
非金属鉱物製品			159, 786		92. 6%	0.1%		1, 184, 400		69. 2%
ガラス及び同製品			140, 883		88.9%	0.1%		1, 033, 439		63.6%
金属製品			313, 028		132. 5%	0.2%		2, 669, 796		180.3%
機械類及び輸送用機器			493, 638		2.1倍	0. 3%		2, 775, 174		19. 7%
電気機器			386, 930		197. 4%	0. 2%		2, 023, 035		155.0%
半導体等電子部品			357, 936		36. 2倍	0. 2%		1, 633, 586		殆全増
雑製品			141, 139		10. 2%	0. 1%		1, 033, 235		48. 1%
その他の雑製品			57, 215		4. 4%	0.0%		553, 254		32. 7%

(注) 殆全増は、前年同月比が100倍以上の場合に表示。

## **◎鹿児島税関支署管内 輸出地域(国)別表** [平成25年6月分]

(単位:千円)

		当 月 分			1月以降累計	
地域(国)別	価 額	前年同月比	構成比	価 額	前年同期比	構成比
総額	3, 091, 555	149, 7%	100. 0%	35, 874, 265	2. 8倍	100. 0%
アジア	1, 375, 986	109. 9%	44. 5%	27, 822, 471	4. 4倍	77. 6%
大韓民国	240, 016	54.2%	7.8%	2, 693, 313	194. 1%	7.5%
中華人民共和国	427, 577	107.9%	13.8%	3, 025, 161	127. 8%	8.4%
台湾	128, 464	174.6%	4.2%	18, 241, 598	37. 5倍	50.8%
香港	38, 929	93, 2%	1, 3%	638, 065	156, 5%	1.8%
ベトナム	37, 081	56.0%	1. 2%	439, 316	70. 3%	1. 2%
タイ	358, 441	2.8倍	11.6%	1, 723, 548	3.0倍	4.8%
シンガポール	23, 703	94.5%	0.8%	365, 551	196. 4%	1.0%
マレーシア	28, 624	122. 2%	0.9%	174, 071	192. 1%	0.5%
フィリピン	62, 809	163.0%	2.0%	175, 326	148. 1%	0. 5%
インドネシア	9, 712	全増	0.3%	127, 330	6.4倍	0.4%
マカオ	20, 630	全増	0.7%	36, 742	15. 9倍	0.1%
大洋州	132, 871	102. 3%	4. 3%	513, 042	71.3%	1. 4%
オーストラリア	132, 871	102.3%	4. 3%	489, 844	68. 6%	1.4%
北米	1, 168, 413	2. 3倍	37.8%	3, 733, 988	114. 9%	10. 4%
カナダ	622, 381	殆全増	20.1%	1, 194, 844	2.1倍	3.3%
アメリカ合衆国	546, 032	106, 3%	17, 7%	2, 539, 144	94. 6%	7.1%
中南米	27, 074	18.0倍	0. 9%	85, 532	104. 1%	0. 2%
メキシコ	27, 074	全増	0. 9%	67, 440	5. 0倍	0.2%
西欧	87, 272	68. 8%	2. 8%	724, 264	36. 4%	2. 0%
ベルギー	48, 786	全増	1.6%	345, 692	全増	1.0%
ドイツ	30, 758	24.8%	1.0%	165, 001	22. 0%	0.5%
スペイン	7, 728	2. 6倍	0. 2%	36, 481	109.6%	0.1%
英国	_	-	_	177, 090	全増	0. 5%
中東欧・ロシア等	205, 109	7.0倍	6. 6%	2, 860, 884	7. 3倍	8.0%
ロシア	149, 621	5. 1倍	4.8%	2, 567, 557	6.5倍	7. 2%
ハンガリー	55, 488	全増	1.8%	293, 327	全増	0.8%
中東	5, 183	67.9%	0. 2%	30, 113	69. 5%	0. 1%
アラブ首長国連邦	5, 183	81.4%	0.2%	30, 113	91.6%	0.1%
アフリカ	89, 647	81.6倍	2. 9%	103, 971	63. 9%	0. 3%
ケニア	1, 697	全増	0.1%	1, 697	全増	0.0%
タンザニア	80,000	全増	2.6%	80,000	全増	0. 2%
南アフリカ共和国	7, 950	7. 2倍	0.3%	22, 274	75, 5%	0.1%

<sup>(</sup>注) 発全増は、前年同月比が100倍以上の場合に表示。

## **②鹿児島税関支署管内 輸入地域(国)別表** [平成25年6月分]

(単位:千円)

		当 月 分		1	 月以降累計	
地域(国)別	 価 額	前年同月比	構成比	価 額	前年同期比	構成比
総額	167, 232, 132	131. 7%	100. 0%	875, 856, 031	108, 1%	100. 0%
アジア	20, 041, 210	70. 3%	12. 0%	122, 432, 590	88. 6%	14. 0%
大韓民国	808, 012	40.8%	0. 5%	4, 668, 339	18.6%	0.5%
中華人民共和国	4, 224, 505	98.3%	2.5%	19, 321, 347	131.5%	2.2%
台湾	173, 865	28. 4%	0. 1%	1, 247, 207	54. 9%	0.1%
ベトナム	5, 371, 017	2. 2倍	3. 2%	18, 964, 767	81. 7%	2.2%
タイ	533, 705	126. 1%	0.3%	2, 869, 620	80. 3%	0.3%
シンガポール	19, 882	39. 1%	0.0%	140, 914	94. 3%	0.0%
マレーシア	5, 255	23. 3%	0.0%	34, 199	24. 9%	0.0%
フィリピン	212, 006	87. 9%	0.1%	963, 387	116.6%	0.1%
インドネシア	8, 619, 914	47. 3%	5. 2%	68, 441, 812	112. 1%	7. 8%
ミャンマー	11, 238	163. 7%	0.0%	82, 915	2. 2倍	0.0%
インド	61, 339	44. 7%	0.0%	5, 587, 157	79. 4%	0. 6%
スリランカ	472	0. 9%	0.0%	105, 005	84. 8%	0.0%
	1, 090, 570	48. 7%	0. 7%	9, 915, 666	70. 8%	1. 1%
オーストラリア	1, 049, 819	47. 7%	0.6%	9, 609, 273	72. 0%	1. 1%
ニュージーランド	40, 751	47. 2倍	0.0%	285, 222	196. 4%	0. 0%
	3, 562, 290	77. 3%	2. 1%	29, 198, 630	89. 9%	3. 3%
カナダ	166, 108	120. 6%	0. 1%	2, 848, 395	3. 4倍	0.3%
	3, 396, 182	i				
アメリカ合衆国		76.0%	2.0%	26, 350, 235	83.3%	3.0%
中南米	3, 786, 687	147.6%	2. 3%	24, 831, 184	3.7倍	2. 8%
エクアドル	61, 260	2. 4倍	0.0%	248, 377	105. 9%	0.0%
ペルー	99, 247	34.5%	0.1%	1, 048, 808	85. 0%	0.1%
チリ	268, 336	6. 3倍	0.2%	1, 063, 665	98. 2%	0.1%
ブラジル	1, 594, 296	125. 9%	1. 0%	11, 419, 313	6. 9倍	1. 3%
アルゼンチン	1, 763, 548	189.0%	1. 1%	10, 879, 303	4. 4倍	1. 2%
西欧	160, 017	81. 4%	0. 1%	965, 027	57. 2%	0. 1%
スウェーデン	7, 122	191. 3%	0.0%	48, 376	67. 3%	0.0%
オランダ	6, 792	109. 5%	0.0%	58, 278	106. 3%	0.0%
ベルギー	60, 425	63, 9%	0.0%	494, 731	90, 2%	0, 1%
ドイツ	29, 329	59. 2%	0.0%	71, 722	67. 4%	0.0%
スイス	287	全増	0.0%	985	4. 1倍	0.0%
イタリア	332	全増	0.0%	1, 400	71.0%	0.0%
フィンランド	49, 773	全増	0.0%	108, 419	104. 4%	0.0%
トルコ	5, 957	全増	0.0%	17, 275	全増	0.0%
中東欧・ロシア等	919, 230	36. 2%	0. 5%	65, 957, 082	3.0倍	7. 5%
ロシア	41, 309	2.6%	0.0%	62, 408, 227	3. 9倍	7. 1%
リトアニア	2, 805	37. 7%	0.0%	42, 363	5. 1倍	0.0%
ウクライナ	875, 116	135. 7%	0. 5%	3, 416, 780	71.3%	0.4%
中東	130, 304, 092	179. 2%	77. 9%	559, 229, 836	108.0%	63. 8%
イラン	1, 422, 058	80.0%	0.9%	9, 528, 276	37.6%	1.1%
サウジアラビア	38, 121, 166	2. 1倍	22.8%	187, 720, 763	113. 2%	21.4%
クウェート	24, 502, 246	3. 2倍	14.7%	102, 956, 193	128. 9%	11.8%
カタール	38, 238, 426	2. 4倍	22.9%	99, 622, 716	132.1%	11.4%
アラブ首長国連邦	28, 020, 196	170.0%	16.8%	91, 864, 550	81.0%	10.5%
イラク	_	全減	_	60, 621, 275	185. 1%	6. 9%
アフリカ	7, 368, 036	54. 0%	4. 4%	63, 310, 660	81. 3%	7. 2%
ガボン	6, 518, 616	47. 7%	3. 9%	61, 486, 726	96. 4%	7.0%
南アフリカ共和国	849, 420	全増	0. 5%	1, 823, 934	全増	0. 2%

<sup>(</sup>注) 発全増は、前年同月比が100倍以上の場合に表示。

## 〇鹿児島税関支署管内 官署別 主要輸出入品表(1) [平成25年6月分]

(単位: 千円)

区分		名	数量	数量	出 価 額		司月比	構成比	品	名	数量	数量	-	<b>入</b> 価 額	前年同		構成
		111	単位	<u> </u>		数量				74	単位	2/ 3	ь.		数量	価 額	
	総額 食料品及び動物				316,710		85.8% 全増	100.0% 0. 5%	総額 食料品及び動	Hı Adın				154,338,803 4, 965, 077		137.1% 130. 0%	100.
	その他の調製食				<b>1, 549</b> 1, 549		全増	0.5%	肉類及び同調		МТ		47		42. 7%		0.
	食料に適さない				164, 999		156. 6%	52. 1%	羊・やぎ肉(		MT		25		全増		0.
	金属鉱及びくず		MT	3, 980		161. 5%	156.6%	52. 1%	鶏肉(生魚	羊・冷凍)	MT		23		24. 2%		0.
	(鉄鋼のくず	)	MT	3, 980	164, 999	161.5%	156.6%	52. 1%	魚介類及び回	調製品	MT		403	577, 135	48.9%	53. 1%	0.
	化学製品				64, 643		4. 6倍	20. 4%	魚介類(4	鮮・冷凍)	KG	377,	963	560, 165	49.3%	53. 3%	0.
	元素及び化合物				55, 488		全増	17. 5%	魚介類の調		MT		25	· ·			0.
	無機化合物		MT	180	55, 488	:		17. 5%	穀物及び同調		MT		454			149. 4%	2.
	プラスチック Extrated D		MT	183	9, 155	62. 9%		2.9%	小麦及びメ		MT		480				0.
	原料別製品 非企属鉱物製品				<b>5, 519</b> 5, 519		<b>68.3%</b> 70.4%	1. 7% 1. 7%	大麦及びは とうもろこ		MT MT		930 792				0.
	機械類及び輸送			•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••	80, 000		8. 2倍	25. 3%	こうりゃん		MT		552				0.
鹿	輸送用機器	, 14 1/34 MA			80,000		8. 2倍		果実及び野菜		KG	117,		· ·			0
	船舶類		NO	1	80, 000	全増		25. 3%	野菜		KG	117,	000				0
見									飼料		MT	22,	178	1, 179, 822	160.5%	2. 3倍	0
島									植物性油が	n-g-	МТ	17,	316	940, 140	141. 2%	192.0%	0
锐									食料に適され	ない原材料				20, 782		74. 2%	0.
関 支 署									その他の動植					19, 496		94. 3%	0
支									動物性原材	料	MT		123		102.5%		0
署									鉱物性燃料 石油及び同製	117				149, 134, 880		137. 2%	96.
_									原油及び門等		KL	2 277	316	149, 134, 880 149, 068, 045	124. 8%	139. 1%	96 96
									石油製品	11111	KL	2, 211,	310	66, 835	124.00	51.5%	0
									化学製品					205, 971		8. 2倍	0
									元素及び化合	物				1, 769		全増	(
									有機化合物	9				1, 769		全増	0
									肥料		MΤ	3,	708	203, 939	全増	全増	0
									原料別製品					5, 967		111.4%	0.
									金属製品	A VA PER LAK HER				5, 967		111. 4%	0
									機械類及び輸 一般機械	<b>斯达用機器</b>				1, 723		<b>52. 5%</b>	0
									金属加工機	结束				1, 723 1, 723		73.5% 全増	
									特殊取扱品					4, 403		全増	0
									再輸入品					4, 403		全増	0
	総額				935,190		10.4倍	100.0%	総額					141,192		113.3%	100
	食料品及び動物	j			3, 242		30. 1%	0. 3%	食料品及び動	协物				134, 519		116.5%	95
	肉類及び同調製	HH HH	MT	0	3, 242	0.0%	36. 2%	0.3%	生きた動物		NO		168	134, 519	91.3%	116.5%	95
	化学製品				1, 049		32. 7%	0. 1%	馬		NO		168	134, 519	91. 3%	116. 5%	98
	精油・香料及び	化粧品類	MT	0	1, 049			0.1%	化学製品					491		全増	C
<u>.</u>	くつずみ及びクリ	/ンザー類	MT	0	1, 049	0.0%		0.1%			KG		16		全増		(
更	原料別製品	625-4bil 11			32, 198		3. 2倍	3. 4%		es House #HI II				1, 475		全増	1
司	織物用糸及び繊 繊維二次製品				454 454		126. 1% 126. 1%	0.0% 0.0%	織物用糸及び メリヤス編物及		KG		80	251 251	全増	全増 全増	
島	金属製品	(BE 37 PM)			31, 744		3.3倍	3.4%	企属製品	CO-7 IA CHII139	NG		00	231 1, 224	土坦	全増	
空巷	手道具類及び機	<b>綾</b> 槻川工具	KG	2270			3. 3倍	3. 4%	機械類及び	 俞送用機器				2, 254		57. 1%	1
共	機械類及び輸送	用機器		:	258, 113		4.9倍	27. 6%	·般機械					2, 254		全増	1
Ë	般機械				25, 214		83.0%	2. 7%	農業用機材	ŧ				336		全増	(
툱	電気機器				232, 088		10. 6倍	24. 8%	ポンプ及び	<b>「遠心分離機</b>	ļ <u></u>			1, 918		全増	1
区 沂	半導体等電子	部品			232, 088	1 :	11. 0倍							2, 453		172. 4%	1
וע	輸送用機器				811		119.6%	0.1%	再輸入品					2, 453		172.4%	]
	航空機類		ļļ		811		119.6%	0.1%									
	特殊取扱品				640, 588		49.1倍										
	再輸出品				640, 588		49. 1倍	68. 5%									

(注) 殆全増は、前年同月比が100倍以上の場合に表示。

(単位:千円)

$^{\prime}$			輸	出						輸	入			
分	品 名	数量单位	数量	価 額	前年 数 量	司月比 価額	構成比	品 名	数量単位	数量	価 額		引月比 価 額	構成
	<b>影</b> 頓	平14.		1,360,246	<b>数 里</b>	114.0%	100.0%	総額	华区		10,905,123	女 里	105.8%	100
-	飲料及びたばこ					6. 3倍	1. 4%	食料品及び動物			7, 692, 323		111. 4%	70.
	飲料	I/I	20	19, 392	6. 3倍		•		МТ	204		06 61/	•	
ŀ		KL	38		り. 31音		1.4%	酪農品及び鳥卵	MT	394	· ·		106.9%	(
	食料に適さない原材料			296, 056		152. 2%	21.8%	穀物及び同調製品	MT	118, 609		74. 1%		36
	原皮及び毛皮(未仕上)	MT	823	157, 703	95. 5%		11.6%	小麦及びメスリン	MT	13, 053		100.4%		:
	木材及びコルク			87, 402		3.0倍	6.4%	とうもろこし	MT	72, 690		58.8%	79.0%	2
	木材			87, 402		3.0倍	6.4%	こうりゃん(飼料用)	MT	32, 779	1, 013, 204	164.6%	2. 3倍	
	パルプ及び占紙	MT	1, 616	44, 272	196. 1%	4.0倍	3.3%	糖類及び同調製品・はちみつ	MT	3, 217	72, 386	殆全増	23. 7倍	
	粗鉱物	MT	165	5, 964	12.7%	30.4%	0.4%	飼料	MT	72, 309	3, 517, 772	103.0%	127. 2%	3
	化学製品			7, 587		41.7%	0.6%	植物性油かす	MT	42, 195	2, 249, 791	98.0%	129.3%	2
	プラスチック	MT	222	7, 587	55. 5%	45.5%	0.6%	魚の粉及びミール	MT	1, 094	166, 944	33.6%	55.0%	
Ī	原料別製品			833, 162		186. 5%	61.3%	食料に適さない原材料	· · · · · ·		1, 303, 763		79.5%	13
-	ゴム製品	MT	1, 747	819, 077	158.4%	185. 1%	60. 2%	生ゴム	MT	4, 352	1, 247, 822	80.3%	77.5%	1
	ゴム加工材料	MT	15	8, 971	78. 9%	77.6%	0.7%	天然ゴム	MT	3,418	1,021,327	89. 4%	89.4%	
ī	ゴムタイヤ及びチューブ	KG	1, 732, 391	810, 106			59.6%	合成ゴム	MT	914		58.7%	48.1%	
<u>,</u>	紙類及び同製品	MT	160		全増		1.0%	化学製品			822, 236		115.0%	ł;
1	紙及び板紙	MT	160		全増		1.0%	元素及び化合物			521, 303		118.4%	
<u>.</u>	機械類及び輸送用機器	194. 1	100	163, 400	- 그리	33.6%	12.0%	有機化合物			221, 899		106. 8%	
	般機械			165, 400 115, 640		104.9%		無機化合物	мт	2, 923		115 70/		
Ĺ	· 放機做 原動機	I/C	E0 000		40 00/		8.5%	無機化合物 プラスチック	MT					
		KG	50, 060		49.8%		0.7%		MT	416	ŕ	104.0%		
	繊維機械			7, 193		全増	0.5%	その他の化学製品	MT	699	, ,	2. 8倍		
	加熱用・冷却用機器			97, 690		103. 7%	7. 2%	でん粉	MT	168		148. 7%	2. 4倍	ļ
	電気機器			34, 795		9.6%	2.6%	原料別製品			711, 558		110.0%	
	輸送用機器			12, 965		97. 2%	1.0%	織物用糸及び繊維製品			156, 810		118.8%	
	自動車	NO	95	4, 938	2.3倍	166. 9%	0.4%	非金属鉱物製品			143, 144		89.1%	
	自動車の部分品	KG	52, 163	8, 027	58.4%	82.3%	0. 6⁰₀	ガラス及び同製品			140, 883		88.9%	
	雑製品			4, 469		192. 9%	0. 3%	金属製品			302, 628		134.4%	J
	その他の雑製品			4, 469		192.9%	0.3%	機械類及び輸送用機器			216, 715		97. 9%	
	楽器			4, 469		全増	0.3%	電気機器			125, 348		67.1%	
ľ	特殊取扱品			34,010		87. 7%	2. 5%	半導体等電子部品			104, 341		10.6倍	
	再輸出品			34, 010		87.7%	2.5%	雑製品			80, 191		70. 7%	(
								その他の雑製品			38, 005		56.0%	
	盤額			390,021		108.2%	100.0%	総額			1,448,745		60.3%	10
ŀ	食料品及び動物			98, 917		3. 3倍	25. 4%	食料品及び動物			305, 199		116. 8%	2
	肉類及び同調製品	MT	50		47, 2%		6.9%	6月科	МТ	2,904	,	106 6%		1
	魚介類及び同調製品		92						MT	· · · · · ·				
		MT		,	112. 2%		16.8%		MI	1, 398		11.0%		
ŀ	魚介類(生鮮)	MT	92		112. 2%		16.8%		) rm	4 000	86, 269	405 AW	152.0%	
	食料に適さない原材料		0.400	225, 204	40.00/	91.5%	57.7%	和鉱物	MT	1, 803		125.0%		ļ
	パルプ及び古紙	MT	2, 426				29. 7%				87, 458		2. 2倍	
]	金属鉱及びくず	MT	910				27.5%				29, 619		129.6%	
	(鉄鋼のくず)	MT	625		77. 3%		11.2%	有機化合物			28, 880		150.8%	
1	化学製品			23, 892		2. 5倍	6. 1%		ΜT	508	43, 401	4. 2倍	7. 1倍	ļ
[	ブラスチック	MT	306	16, 381	2. 6倍	3.0倍	4. 2%	原料別製品			622, 116		197. 8%	4:
ſΙ	原料別製品			28, 297		54. 5%	7. 3%	木製品及びコルク製品 (除家具)			579, 226		2. 0倍	4
'	紙類及び同製品	MT	363	26, 203	48. 9%	60. 9%	6.7%	パルプウッド等	MT	27, 371	528, 219	148.7%	190.9%	3
	紙及び板紙	MT	363	26, 203	48. 9%	60. 9%	6. 7%	建築用木工品及び木製建具	KG	202, 548	51, 007	20. 1倍	20.9倍	<u>]</u>
Ţ	機械類及び輸送用機器	[		13, 711		59. 4%	3. 5%	機械類及び輸送用機器	[		272, 946		39.9倍	18
	一般機械			6, 516		39.4%	1.7%	電気機器			261, 582		61. 9倍	1
	金属加工機械			6, 516		39.9%	1.7%	半導体等電子部品			253, 595		全増	1
	電気機器			6, 754		103.8%	1.7%		†·····		60, 948		124. 9%	
				-,,,		, . , ,		はき物	KG	25, 223		118.2%		
7				89,388		172.8%	100.0%	総額		20, 220	398,269		25.0%	10
,											-			
-	食料品及び動物			89, 388		172. 8%	100.0%	食料品及び動物			388, 253		102.6%	9
Ī	魚介類及び同調製品	MT	424		131.3%		100.0%	魚介類及び同調製品	MT	1, 837	· ·		102.6%	9
ļ	魚介類 (生鮮)	MT	424	89, 388	131.3%	172.8%	100.0%	魚介類(生鮮・冷凍)	KG	1, 837, 185	388, 253	86.8%	102.6%	9
								鉱物性燃料			10, 016		全増	
		1		•				石油及び同製品			10,016		全増	
Ī											10,010			

# 外国貿易船入港状況表(速報)

[平成25年6月分]

単位:隻

区分		00Æ	00年	04/5		平成2	25年	<b>単似:</b>
		22年	23年	24年	6月	前年同月比	累計	前年同期比
	日本籍	147	158	140	13	81.3%	70	70. 7%
鹿児島港	外国籍	241	207	261	21	105.0%	123	104. 2%
	計	388	365	401	34	94. 4%	193	88.9%
	日本籍	25	32	31	3	75.0%	15	100.0%
喜 入 港	外国籍	174	196	196	13	92. 9%	91	85. 0%
	計	199	228	227	16	88.9%	106	86.9%
	日本籍	7	4	-	-	_	_	_
志布志港	外国籍	671	550	632	49	98. 0%	336	118. 7%
	計	678	554	632	49	98.0%	336	118. 7%
	日本籍	1	_	1	_	_	_	全減
川内港	外国籍	115	160	209	12	75.0%	86	81.9%
	計	116	160	210	12	75.0%	86	81.1%
	日本籍	4	4	5	1	100.0%	5	125.0%
枕崎港	外国籍	37	19	20	2	全増	8	80.0%
	計	41	23	25	3	3.0倍	13	92.9%
	日本籍	184	198	177	17	81. 0%	90	75. 6%
計	外国籍	1, 238	1, 132	1, 318	97	97. 0%	644	103. 4%
	計	1, 422	1, 330	1, 495	114	94. 2%	734	98. 9%

# 外国貿易機入港状況表(速報)

[平成25年6月分]

単位:機

							十世,极
区分	22年	23年	24年		平成	25年	
	22+	234	24-4-	6月	前年同月比	累計	前年同期比
鹿児島空港	286	323	457	40	100. 0%	237	109. 7%

[付表]9

# **鹿児島税関支署 管内貿易概況**(速報値)

平成25年上半期分



前年同期比 2.8倍



前年同期比 小幅増(8.1%)

#### 輸出

「電気機器」(67.7%)が減少したものの、「再輸出品」(7.5倍)、「金属鉱及びくず」(2.3倍)、「ゴム製品」(178.5%)などが増加したことにより、総額では、358億74百万円と 3期ぶりの増加となった。

#### 輸入

「生ゴム」(72.5%)が減少したものの、「飼料」(132.6%)、「穀物及び調整品」 (128.9%)、「原油及び粗油」(110.3%)などが増加したことにより、総額では、8,758億 56百万円と2期ぶりの増加となった。

(注)百万円未満の価格は四捨五入、以下同じ。

#### 輸出 参照:付表-8ページ

品名	輸出額	前年比	構成比	主な仕向国
再輸出品	194億03百万円	7.6倍	54.1 %	台湾、カナダ、シンガポール
ゴム製品	54億55百万円	178.5 %	15. 2 %	ロシア、アメリカ、オーストラリア
金属鉱及びくず	23億63百万円	2.3 倍	6.6 %	韓国、中国、ベルギー
電気機器	14億32百万円	67. 7 %	4.0 %	タイ、韓国、インド
パルプ及び古紙	13億31百万円	143.0 %	3. 7 %	中国、韓国、台湾

輸入

参照:付表-9ページ

参考:「原油及び粗油」前々年比:(価格)109.4%(数量)90.5% (輸入額:6,912億56百万円、数量:1,276万kと)である。

品名	輸入額	前年比	構成比	主な仕出国
原油及び粗油	7,562億39百万円	110.3 %	86.3 %	KSA、クウェート、カタール、UAE
(数量)	1, 155万kl	99.6 %		ロシア、ガボン、イラク、インドネシア
穀物及び同調製品	522億96百万円	128.9 %	6.0 %	アメリカ、アルゼンチン、ブラジル
(とうもろこし)	345億82百万円	113. 2 %	( 3.9 %)	アメリカ、ブラジル、アルゼンチン
(こうりゃん(飼料用))	82億13百万円	156.2 %	( 0.9 %)	アルゼンチン、オーストラリア、アメリカ
(小麦及びメスリン)	39億34百万円	182. 2 %	( 0.4 %)	アメリカ、カナダ、オーストラリア
飼料	267億60百万円	132.6 %	3.1 %	中国、アメリカ、インド
生ゴム	80億29百万円	72.5 %	0.9 %	インドネシア、タイ、台湾

【飼料】には、『植物性油かす-147億99百万円』や、『魚の粉及びミール-32億97百万円』が含まれる。

KSA:サウジアラビア UAE:アラブ首長国連邦

鹿児島支署	参照:付表-3ページ		
	貿易額	前年比	増減等
輸 出 額	2 1億53百万円	148.1 %	3期ぶりの増加
輸入額	7,906億40百万円	108.8 %	2期ぶりの増加

輸出動向 参照:付表-12ページ(上欄 左側)

品名	輸出額	前年比	構成比	主な仕向国
金属鉱及びくず	15億83百万円	2 <b>.</b> 0 倍	73. 5 %	韓国、中国
元素及び化合物	2億93百万円	全 増	13.6 %	ハンガリー
輸送用機器	80百万円	7.8 倍	3.7 %	タンザニア

輸入動向参照:付表-12ページ(上欄 右側)

品名	輸入額	前年比	構成比	主な仕出国
原油及び粗油	7,562億39百万円	110.3 %	95.6 %	KSA、クウェート、カタール、UAE
(数量)	1, 155万kl	99.6 %		ロシア、ガポン、イラク、インドネシア
穀物及び同調製品	201億61百万円	131.8 %	2.5 %	アメリカ、オーストラリア、アルゼンチン
飼料	53億37百万円	120. 2 %	0.7 %	中国、インド、アメリカ
天然ガス及び製造ガス	49億54百万円	88.6 %	0.6 %	インドネシア、オーストラリア、韓国

【穀物及び同調製品】には、『とうもろこしー131億29百万円』や、『こうりゃん(飼料用)ー23億08百万円』が含まれる。 【飼料】には、『植物性油かすー42億67百万円』や、『魚の粉及びミールー1億27百万円』が含まれる。

#### THE COUNTY OF A SECTION AND A SECTION AND ASSESSED ASSESSED.

鹿児島空港	<b>歩出張所</b> 参照:付表-4ページ		
	貿易額	前年比	増減等
輸出額	3 2 億 3 8 百万円	2.6 倍	2 期連続の増加
輸入額	9億00百万円	179.6 %	5期ぶりの増加

輸出動向 参照:付表-12ページ(下欄 左側)

品名	輸出額	前年比	構成比	主な仕向国
再輸出品	18億96百万円	2.9 倍	58. 5 <b>%</b>	カナダ、シンガポール、英国
電気機器	9億92百万円	4.4倍	30.6 %	タイ、台湾、マレーシア
一般機械	1億72百万円	83.1 %	5.3 %	アメリカ、スペイン、オーストラリア

輸入動向参照:付表-12ページ(下欄 右側)

品名	輸入額	前年比	構成比	主な仕出国
生きた動物	5億10百万円	134.4 %	56.6 %	カナダ
一般機械	3億26百万円	15.7 倍	36.3 %	カナダ、アメリカ、中国

志布志出引	<b>長所</b> 参照:付表-5ページ		
	貿易額	前年比	増減等
輸出額	2 7 1 億 9 5 百万円	3.7 倍	3期ぶりの増加
輸入額	739億77百万円	115.7 %	3期ぶりの増加

輸出動向参照:付表-13ページ(上欄 左側)

品名	輸出額	前年比	構成比	主な仕向国
再輸出品	175億07百万円	51.4 倍	64. 4 %	台湾、インドネシア、中国
ゴム製品	54億24百万円	179.8 %	19.9 %	ロシア、アメリカ、オーストラリア
原皮及び毛皮(未仕上)	11億25百万円	118.9 %	4.1 %	タイ、ベトナム、香港

輸入動向参照:付表-13ページ(上欄 右側)

品名	輸入額	前年比	構成比	主な仕出国
穀物及び同調製品	321億01百万円	127.3 %	43. 4 %	アメリカ、アルゼンチン、ブラジル
飼料	203億35百万円	137. 6 %	27. 5 %	アメリカ、中国、インド
生ゴム	80億29百万円	72.5 %	10.9 %	インドネシア、タイ、台湾

【穀物及び同調製品】には、『とうもろこし-214億53百万円』や、『こうりゃん(飼料用)-59億05百万円』が含まれる。 【飼料】には、『植物性油かす-105億15百万円』や、『魚の粉及びミール-22億22百万円』が含まれる。

川内出張列	<b>ゲ</b> 参照:付表-6ペ <b>ー</b> ジ		
	貿易額	前年比	増減等
輸出額	28億37百万円	172. 4 %	2 期連続の増加
輸入額	87億87百万円	56.4 %	3期ぶりの減少

輸出動向 参照:付表-13ページ(中欄 左側)

品名	輸出額	前年比	構成比	主な仕向国
パルプ及び古紙	11億49百万円	135.6 %	40.5 %	中国、韓国
金属鉱及びくず	7億14百万円	2.7 倍	25. 1 %	中国、ベルギー、韓国
紙類及び同製品	3億23百万円	2.0 倍	11.4 %	韓国、マレーシア、インドネシア

輸入動向参照:付表-13ページ(中欄 右側)

品名	輸入額	前年比	構成比	主な仕出国
木製品及びコルク製品(除家具)	36億74百万円	157.3 %	41.8 %	ベトナム、南アフリカ共和国、フィリピン
電気機器	11億84百万円	2.2 倍	13.5 %	韓国、中国、フィリピン
飼料	10億87百万円	113.4 %	12.4 %	ペルー、エクアドル、インド

枕崎出張列	<b>イ</b> 参照:付表-7ペ <b>ー</b> ジ		
	貿易額	前年比	増減等
輸出額	4億52百万円	33.9 %	4期ぶりの減少
輸入額	15億51百万円	42.6 %	2 期連続の減少

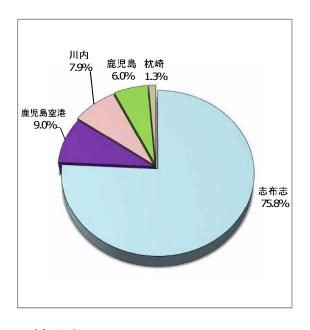
輸出動向 参照:付表-13ページ(下欄 左側)

品名	輸出額	前年比	構成比	主な仕向国
魚介類及び同調製品	3億91百万円	3.1 倍	86, 6 %	タイ、フィリピン、ベトナム
一般機械	32百万円	全 増	7.1 %	台湾、キリバス

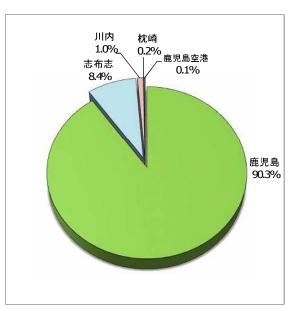
輸入動向参照:付表-13ページ(下欄 右側)

品名	輸入額	前年比	構成比	主な仕出国
魚介類及び同調製品	15億33百万円	63.1 %	98.8 %	インドネシア、中国、韓国
石油及び同製品	17百万円	12.8 倍	1.1 %	韓国

#### 鹿児島管内輸出入額構成比グラフ



輸出額 平成25年上半期分 358億74百万円



**輸入額** 平成25年上半期分 8,758億56百万円

#### [公表資料]

# 鹿児島税関支署管内貿易速報

## 平成25年上半期分

#### ◎鹿児島税関支署〔管内〕貿易総額

(単位:百万円)

区分	年分	前年比	管内比
輸出	35,874	2.8 <b>倍</b>	13.3%
輸入	875,856	108.1%	83.2%
入(△)出超	△ 839,982	-	-

鹿児島税関支署の管轄……鹿児島県(出水郡・市を除く)

#### ◎長崎税関〔管内〕貿易総額

(単位:百万円)

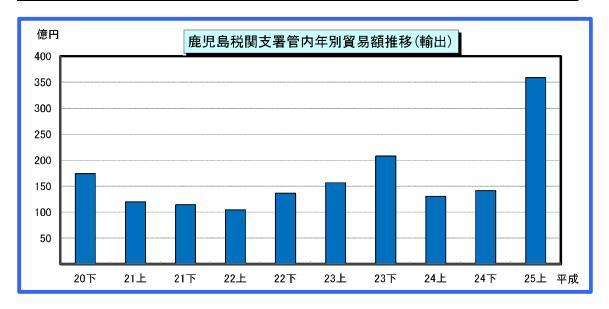
区分	年分	前年比
輸出	269, 841	107. 8%
輸入	1, 052, 998	107. 4%
入(△)出超	△ 783, 158	_

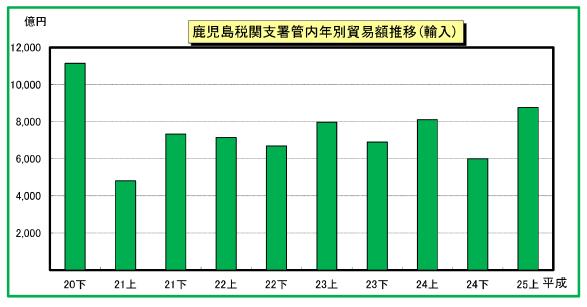
- 注 1. 輸出はFOB価格、輸入はCIF価格による。
  - 2. 輸出は当該貨物を積載する船舶又は航空機の出港の日、輸入は当該貨物の許可の日(蔵入 貨物、移入貨物及び輸入許可前引取貨物は、それぞれ当該貨物の蔵入、移入、許可前引取の 承認の日)をもって計上。
  - 3. 本資料を他に転載する場合は、必ず鹿児島税関支署の資料に基づく旨を注記してください。

# ◎鹿児島税関支署管内貿易額推移

(単位:百万円、%)

ΕΛ	輸	出	輸	入
区分	価額	前年同期比	価額	前年同期比
平成20年下半期	17,425	93.8%	1,113,886	114.8%
平成21年上半期	11,959	59.6%	480,520	38. 0%
平成21年下半期	11,399	65. 4%	733,407	65. 8%
平成22年上半期	10,445	87. 3%	714,355	1 <b>4</b> 8. <b>7</b> %
平成22年下半期	13,643	119. 7%	669,477	91. 3%
平成23年上半期	15,673	150. 1%	797,026	111. 6%
平成23年下半期	20,794	152. 4%	690,646	103. 2%
平成24年上半期	13,001	83.0%	810,555	101. 7%
平成24年下半期	14,111	67.9%	599,924	86.9%
平成25年上半期	35,874	2.8倍	875,856	108. 1%



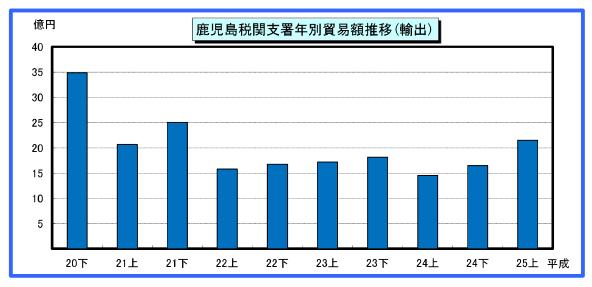


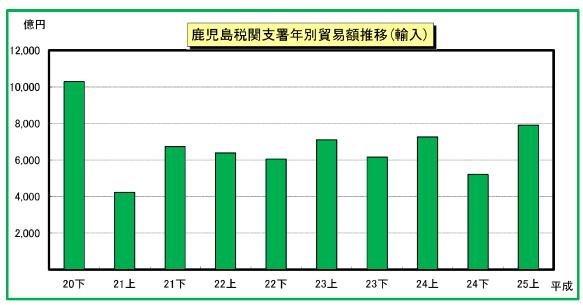
[付 表] 2

# ◎鹿児島税関支署貿易額推移

(単位:百万円、%)

Ε.Λ.	輸	出	輸	入
区分	価額	前年同期比	価額	前年同期比
平成20年下半期	3,488	132. 8%	1,029,184	32.8倍
平成21年上半期	2,066	76.1%	423,257	10.6倍
平成21年下半期	2,508	71. 9%	673,112	65.4%
平成22年上半期	1,580	76.5%	638,948	151.0%
平成22年下半期	1,677	66. 9%	604,702	89. 8%
平成23年上半期	1,718	108. 7%	711,176	111. 3%
平成23年下半期	1,814	108. 2%	616,417	101.9%
平成24年上半期	1,454	84.6%	726,878	102. 2%
平成24年下半期	1,648	90. 9%	520,023	84. 4%
平成25年上半期	2,153	148. 1%	790,640	108. 8%



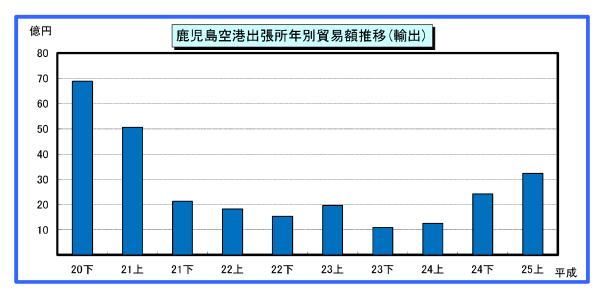


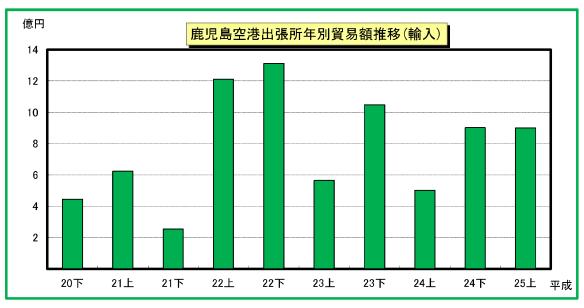
[付 表] 3

# ◎鹿児島空港出張所貿易額推移

(単位:百万円、%)

E ()	輸	出	輸	入
区分	価額	前年同期比	価額	前年同期比
平成20年下半期	6,887	73.4%	444	12.8%
平成21年上半期	5,059	55.0%	624	75. 1%
平成21年下半期	2,124	30.8%	254	57.3%
平成22年上半期	1,825	36.1%		193.9%
平成22年下半期	1,537	<b>72. 4</b> %	1,312	5.2倍
平成23年上半期	1,966	107. 7%	563	46. 6%
平成23年下半期	1,087	70. 7%		79.9%
平成24年上半期	1,251	63.6%	501	89.0%
平成24年下半期	2,413	2. 2倍	902	86.0%
平成25年上半期	3,238	2. 6倍	900	179.6%



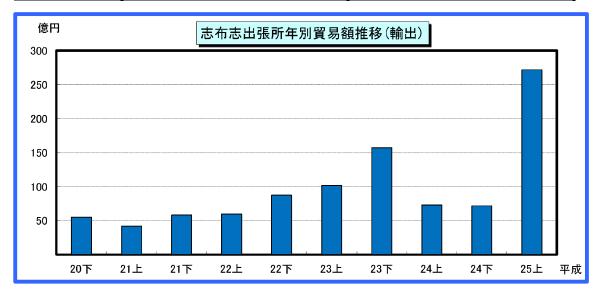


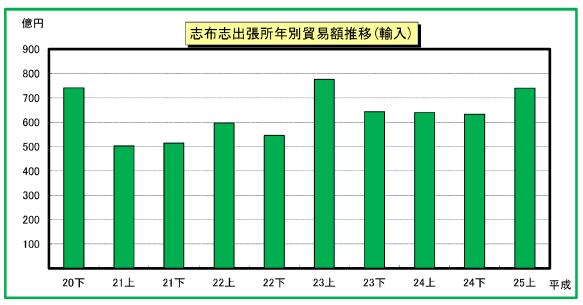
[付 表] 4

# ◎志布志出張所貿易額推移

(単位:百万円、%)

E ()	輸	出	輸	入
区分	価額	前年同期比	価額	前年同期比
平成20年下半期	5,498	96.1%	74,122	129. 5%
平成21年上半期	4,198	65.6%	50,312	75. 1%
平成21年下半期	5,809	105.6%	51,482	69.5%
平成22年上半期	5,968	142.2%	59,630	118.5%
平成22年下半期	8,769	151.0%	54,581	106.0%
平成23年上半期	10,194	170. 8%	77,557	130. 1%
平成23年下半期	15,735	179.4%	64,291	117.8%
平成24年上半期	7,315	71. 8%	63,962	82.5%
平成24年下半期	<b>7,17</b> 1	45.6%	63,325	98. 5%
平成25年上半期	27,195	3. 7倍	73,977	115. 7%





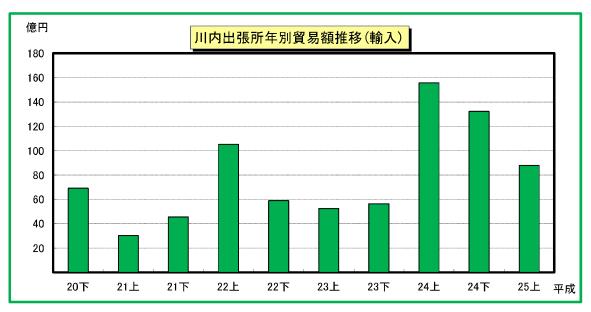
[付 表] 5

# ◎川内出張所貿易額推移

(単位:百万円、%)

E ()	輸	出	輸	入	
区分	価額	前年同期比	価額	前年同期比	
平成20年下半期	1,157	2. 4倍	6,909	112.0%	
平成21年上半期	401	29. 7%	3,026	57. 8%	
平成21年下半期	633	54.7%	4,552	65.9%	
平成22年上半期	836	2.1倍	10,515	3.5倍	
平成22年下半期	1,381	2. 2倍	5,883	129. 2%	
平成23年上半期	1,663	199.0%	5,248	49. 9%	
平成23年下半期	1,786	129.3%	5,631	95. 7%	
平成24年上半期	1,646	99.0%	15,569	3.0倍	
平成24年下半期	2,477	138. 7%	13,230	2.4倍	
平成25年上半期	2,837	172. 4%	8,787	56. 4%	



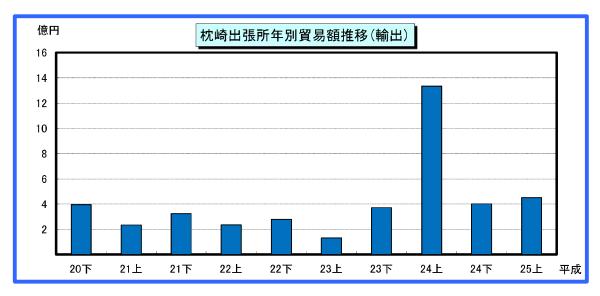


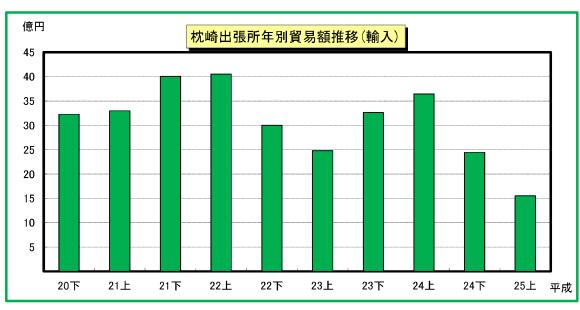
[付 表]6

# ◎枕崎出張所貿易額推移

(単位:百万円、%)

E ()	輸	出	輸	入	
区分	価額	前年同期比	価額	前年同期比	
平成20年下半期	395	117. 9%	3,227	94. 6%	
平成21年上半期	235	60. 7%	3,300	112.0%	
平成21年下半期	3 <b>2</b> 5	82.4%	4,006	124. 2%	
平成22年上半期	236	100.4%	4,052	122.8%	
平成22年下半期	279	85.7%	3,000	74. 9%	
平成23年上半期	131	55. 6%	2,482	61.3%	
平成23年下半期	371	133.2%		108. 7%	
平成24年上半期	1,334	10.2倍	3,645	146.9%	
平成24年下半期	401	108.1%	2,444	75.0%	
平成25年上半期	452	33.9%	1,551	42.6%	





[付 表] 7

# ◎鹿児島税関支署〔管内主要輸出品〕表 平成25年上半期分

(単位:千円)

		年分				
商品名	単位	N// =	/	前年	144 - 15. 1 1	
		│ 数量 価額 <del>│</del>		数量	価額	構成比
総額			35,874,265		2.8倍	100.0%
食料品及び動物			930, 671		171. 3%	2. 6%
肉類及び同調製品	MT	395	126, 434	83. 7%	134. 8%	0.4%
魚介類及び同調製品	MT	2, 650	693, 102	89. 2%	175. 2%	1.9%
魚介類(生鮮)	MT	2, 638	676, 385	89. 2%	178. 4%	1.9%
食料に適さない原材料			5, 926, 185		179. 4%	16. 5%
原皮及び毛皮 (未仕上)	MT	6, 425	1, 124, 722	99. 3%	118. 9%	3. 1%
木材及びコルク			434, 609		3. 3倍	1.29
木材			431, 293		3. 3倍	1.29
パルプ及び古紙	MT	34, 347	1, 330, 736	113. 5%	143. 0%	3. 79
織物用繊維及びくず	MT	877	44, 172	96. 5%	88. 4%	0.19
粗鉱物	MT	5, 141	107, 738	60.6%	77. 5%	0.3%
金属鉱及びくず	MT	45, 933	2, 363, 234	192. 2%	2. 3倍	6.6%
(鉄鋼のくず)	MT	43, 852	1, 773, 410	188. 0%	182. 2%	4. 9%
その他の動植物性原材料			520, 686		9.0倍	1.5%
化学製品			638, 674		2. 2倍	1.8%
プラスチック	MT	5, 202	221, 272	113.0%	111. 9%	0.6%
原料別製品			6, 221, 996		185. 2%	17. 3%
ゴム製品	MT	11,860	5, 455, 227	156. 2º	178. 5%	15. 29
ゴム加工材料	MT	85	51, 692	81.0%	81.6%	0.1%
ゴムタイヤ及びチューブ	KG	11, 775, 540	5, 403, 535	157. 3%	180. 5%	15. 19
紙類及び同製品	MT	8, 512	607, 283	3. 1倍	3. 8倍	1.79
紙及び板紙	MT	8, 512	607, 283	3. 2倍	3. 8倍	1. 79
金属製品			109, 652		106. 9%	0.3%
手道具類及び機械用工具	KG	5, 129	90, 019	165. 4°	125. 8%	0.3%
機械類及び輸送用機器			2, 635, 213		91. 5%	7. 3%
一般機械			991, 854		143. 4%	2.89
原動機	KG	371, 838	83, 652	59.0%	99. 8%	0. 29
加熱用・冷却用機器			610, 002		2. 8倍	1. 79
電気機器			1, 431, 959		67. 7%	4. 0%
重電機器			29, 106		8. 3%	0. 19
半導体等電子部品			1, 109, 509		74. 1%	3. 19
輸送用機器			211, 400		2. 9倍	0.6%
船舶類	NO	2	100, 000	3.3%	殆全增	0. 3%
特殊取扱品			19, 402, 552		7. 6倍	54. 1%
再輸出品			19, 402, 552		7. 6倍	54. 1%

<sup>(</sup>注) 殆全増は、前年比が100倍以上の場合に表示。

# ◎鹿児島税関支署〔管内主要輸入品〕表 平成25年上半期分

(単位:千円)

		年 分						
商 品 名	単位	数量 価額 ───────────────────────────────────		前年比		構成比		
		<b>奴里</b>	1四 6貝	数量	価額	伸水儿		
総額			875,856,031		108.1%	100.09		
食料品及び動物			85, 196, 114		126. 8%	9. 7%		
魚介類及び同調製品	MT	11, 925	3, 651, 536	53. 8%	81.4%	0.4		
魚介類 (生鮮・冷凍)	KG	11, 750, 783	3, 530, 905	53.6%	81.5%	0.49		
穀物及び同調製品	MT	1, 608, 616	52, 295, 682	102. 0%	128. 9%	6. 0		
小麦及びメスリン	MT	120, 771	3, 934, 196	126.0%	182. 2%	0.49		
大麦及びはだか麦	MT	115, 070	3, 728, 136	122. 2%	163. 9%	0.49		
とうもろこし	MT	1, 055, 517	34, 582, 018	91. 0%	113. 2%	3. 99		
こうりゃん (飼料用)	MT	288, 346	8, 213, 126	132. 0%	156. 2%	0. 99		
飼料	MT	532, 108	26, 760, 031	96. 9%	132. 6%	3. 19		
植物性油かす	MT	280, 109	14, 798, 610	89. 6%	133. 8%	1. 79		
魚の粉及びミール	MT	22, 246	3, 297, 017	71.9%	109.6%	0.49		
食料に適さない原材料			9, 078, 977		75. 9%	1.09		
生ゴム	MT	28, 848	8, 029, 382	79. 7%	72. 5%	0.99		
天然ゴム	TM	23, 446	6, 736, 657	80. 7%	74. 2%	0.89		
合成ゴム	TM	5, 322	1, 281, 084	76. 2%	64. 9%	0. 19		
鉱物性燃料			761, 496, 388		108. 5%	86. 9%		
石油及び同製品			756, 484, 135		108. 7%	86. 49		
原油及び粗油	KL	11, 547, 201	756, 239, 204	99. 6%	110.3%	86. 39		
石油製品			244, 931		2.3%	0.09		
天然ガス及び製造ガス	MT	55, 361	5, 004, 009	77. 4%	88. 7%	0.69		
石油ガス類	MT	55, 361	5, 004, 009	77.4%	88.7%	0.69		
化学製品			6, 119, 488		112. 3%	0. 79		
元素及び化合物			3, 745, 080		106. 5%	0.49		
有機化合物			1, 777, 570		115. 9%	0.29		
無機化合物	MT	21, 294	1, 967, 510	94. 9%	99. 2%	0. 29		
原料別製品			9, 444, 558		130. 3%	1. 19		
木製品及びコルク製品(除家具)			3, 888, 687		155. 0%	0.49		
パルプウッド等	MT	179, 426	3, 248, 506	138. 3%	145. 1%	0.49		
非金属鉱物製品			1, 184, 400		69. 2%	0. 19		
ガラス及び同製品			1, 033, 439		63. 6%	0. 19		
金属製品			2, 669, 796		180. 3%	0. 3		
機械類及び輸送用機器			2, 775, 174		19. 7%	0. 39		
輸送用機器			175, 770		1. 4%	0.0		
航空機類	MT	0	27, 663	0.0%	0. 2%	0.0		
·····································			1, 033, 235		48. 1%	0. 19		
その他の雑製品			553, 254		32. 7%	0. 19		

## **◎鹿児島税関支署管内 輸出地域(国)別表** 平成25年上半期分

(単位:千円)

			年 分	
地域(国)	別	価 額	前年比	構成比
総額		35, 874, 265	2. 8倍	100. 0%
アジア		27, 822, 471	4. 4倍	77. 6%
	大韓民国	2, 693, 313	194. 1%	7. 5%
	中華人民共和国	3, 025, 161	127. 8%	8.4%
	台湾	18, 241, 598	37. 5倍	50.8%
	香港	638, 065	156.5%	1.8%
	ベトナム	439, 316	70. 3%	1. 2%
	タイ	1, 723, 548	3.0倍	4.8%
	シンガポール	365, 551	196. 4%	1.0%
	マレーシア	174, 071	192. 1%	0.5%
	フィリピン	175, 326	148. 1%	0.5%
	インドネシア	127, 330	6. 4倍	0.4%
	カンボジア	58, 020	59. 4%	0.2%
	インド	121, 114	全増	0.3%
	モルディブ	3, 316	5. 3倍	O. O%
	マカオ	36, 742	15, 9倍	0.1%
大洋州		513, 042	71. 3%	1. 4%
	オーストラリア	489, 844	68. 6%	1.4%
	キリバス	23, 198	全増	0.1%
北米		3, 733, 988	114. 9%	10. 4%
	カナダ	1, 194, 844	2.1倍	3.3%
	アメリカ合衆国	2, 539, 144	94. 6%	7. 1%
中南米		85, 532	104. 1%	0. 2%
	メキシコ	67, 440	5. 0倍	0. 2%
	パナマ	12, 174	100.1%	O. O%
	プエルトリコ (米)	4, 374	120.0%	0.0%
	コロンビア	1, 544	42. 3%	0.0%
西欧		724, 264	36. 4%	2. 0%
	英国	177, 090	全増	0.5%
	ベルギー	345, 692	全増	1.0%
	ドイツ	165, 001	22.0%	0.5%
	スペイン	36, 481	109.6%	0.1%
中東欧・	ロシア等	2, 860, 884	7.3倍	8.0%
	ロシア	2, 567, 557	6. 5倍	7. 2%
	ハンガリー	293, 327	全増	0.8%
中東		30, 113	69. 5%	0. 1%
	アラブ首長国連邦	30, 113	91.6%	0. 1%
アフリカ		103, 971	63. 9%	0. 3%
	ケニア	1, 697	全増	0.0%
	タンザニア	80,000	全増	0. 2%
	南アフリカ共和国	22, 274	75. 5%	0.1%

<sup>(</sup>注) 殆全増は、前年比が100倍以上の場合に表示。

# **②鹿児島税関支署管内 輸入地域(国)別表** 平成25年上半期分

(単位:千円)

			年 分	
地域(国)	)別	価 額	前年比	構成比
総額		875, 856, 031	108. 1%	100. 0
アジア		122, 432, 590	88. 6%	14. (
	大韓民国	4, 668, 339	18.6%	0.
	中華人民共和国	19, 321, 347	131. 5%	2. :
	台湾	1, 247, 207	54. 9%	0.
	ベトナム	18, 964, 767	81. 7%	2.
	タイ	2, 869, 620	80. 3%	0.
	シンガポール	140, 914	94. 3%	0.
	マレーシア	34, 199	24. 9%	0.
	フィリピン	963, 387	116. 6%	0.
	インドネシア	68, 441, 812	112. 1%	7.
	ミャンマー	82, 915	2. 2倍	0.
	インド	5, 587, 157	79. 4%	0.
		105, 005		0.
大洋州	スリランカ	9, 915, 666	84. 8% <b>70. 8%</b>	1.
<b>~/+711</b>	オーストラリア	9, 609, 273	72.0%	
	ニュージーランド	:		1.
الا مال	ニューシーノント	285, 222	196. 4% <b>89. 9%</b>	0. <b>3.</b>
比米	da da Hi	29, 198, 630		
	カナダ	2, 848, 395	3. 4倍	0.
	アメリカ合衆国	26, 350, 235	83. 3%	3.
中南米	1 2 3	24, 831, 184	3. 7倍	2.
	メキシコ	125, 660	6. 4倍	0.
	エクアドル	248, 377	105. 9%	0.
	ペルー	1, 048, 808	85. 0%	0.
	ボリビア	46, 058	186. 8%	0.
	チリ	1, 063, 665	98. 2%	0.
	ブラジル	11, 419, 313	6. 9倍	1.
	アルゼンチン	10, 879, 303	4. 4倍	1.
<b>5</b> 欧		965, 027	57. 2%	0.
	スウェーデン	48, 376	67. 3%	0
	ベルギー	26, 044	8.0倍	0
	フランス	58, 278	106. 3%	0.
	ドイツ	494, 731	90. 2%	0
	フィンランド	95, 739	57. 9%	0
	ドイツ	71, 722	67. 4%	0
	フィンランド	108, 419	104. 4%	0
₽東欧▫	ロシア等	65, 957, 082	3. 0倍	7.
	ポーランド	88, 264	発全増 	0
	ロシア	62, 408, 227	3. 9倍	7
	リトアニア	42, 363	5. 1倍	0
	ウクライナ	3, 416, 780	71. 3%	0.
中東		559, 229, 836	108. 0%	63.
	イラン	9, 528, 276	37.6%	1.
	イラク	60, 621, 275	185. 1%	6.
	サウジアラビア	187, 720, 763	113. 2%	21.
	クウェート	102, 956, 193	128. 9%	11.
	カタール	99, 622, 716	132. 1%	11.
	オマーン	6, 910, 786	27. 4%	0.
	アラブ首長国連邦	91, 864, 550	81.0%	10.
アフリカ		63, 310, 660	81. 3%	7.
	ガボン	61, 486, 726	96. 4%	7.
	南アフリカ共和国	1, 823, 934	全増	0.

<sup>(</sup>注) 殆全増は、前年比が100倍以上の場合に表示。

# 〇鹿児島税関支署管内 官署別 主要輸出入品表(1) 平成25年上半期分

(単位:千円)

			 輸	出						• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	入		(#1	立:千円)
区分	品 名	数量	数量	価 額		年比	構成比	品 名	数量	数量	価 額		F比	構成比
		単位	<b></b>		数量	価額			単位	<b></b>		数量	価額	
	総額			2,152,751		148.1%	100.0%	総額			790,639,927		108.8%	100.0%
	食料品及び動物	, em		15, 591		15. 5%	0. 7%	食料品及び動物		<b></b>	28, 172, 629	400 =0	126. 6%	3. 6%
	魚介類及び同調製品	MT	11	*	0.9%		0.6%	肉類及び同調製品	MT	726	·		155. 2%	0.0%
	魚介類 (生鮮)	MT	3		0. 3%		0.3%	魚介類及び同調製品	MT	3, 180			102. 1%	0.3%
	魚介類の調製品	MT	9	,	100.0%		0.3%	魚介類(生鮮・冷凍)	KG	3, 005, 462			104. 2%	0. 2%
	その他の調製食料品			2, 992		131.9%	0.1%	魚介類の調製品	MT	175	,	72.3%	:	0.0%
	食料に適さない原材料	MT	20.004	1, 585, 028	0.04	2.0倍	73.6%	穀物及び同週製品	MT	594, 665			131.8%	2. 5%
	<ul><li></li></ul>	MT	39, 894 39, 641		2.0倍	2. 0倍 198. 5%	73. 5% 69. 8%	小麦及びメスリン 米	MT MT	32, 925		160.7% 6.3倍		0. 1% 0. 2%
	化学製品	МТ	39, 041	394, 929	2.01百	190. 5% <b>2. 6倍</b>	18, 3%	へ 大麦及びはだか麦	MT	19, 048 66, 174			8.5倍 167.8%	0. 2%
	元素及び化合物			293, 327		2.0日 全増	13.6%	とうもろこし	MT	394, 144			111.0%	1. 7%
	無機化合物	MT	1, 060		全増		13.6%	こうりゃん(飼料用)	MT	78, 074			151. 9%	0.3%
曲	染料・なめし剤及び着色剤	MT	1, 000 4		全増		0. 2%	果実及び野菜	KG	7, 860, 228	449, 561		113.3%	0. 3%
鹿	塗料類	MT	4		全増		0. 2%	野菜	KG	7, 842, 600			114.4%	0.1%
児		KG	5590				1. 5%	飼料	MT	98, 590	· ·		120. 2%	0. 7%
島	プラスチック	MT	1, 395	·			3, 0%	ふすま	MT	6, 265			198.6%	0.0%
税	原料別製品		1,000	25, 959	01.070	95. 4%	1. 2%	植物性油かす	MT	78, 862	4, 267, 210		109.6%	0. 5%
関	非金属鉱物製品			23, 184		88. 9%	1. 1%	魚の粉及びミール	MT	939		25. 3%		0.0%
	金属製品			2, 416		2. 1倍	0. 1%	食料に適さない原材料	†-:::		251, 465		169. 4%	0.0%
支	機械類及び輸送用機器			125, 786		4. 9倍	5. 8%	その他の動植物性原材料			250, 179		2. 9倍	0.0%
署	一般機械			15, 801		105.0%	0. 7%	動物性原材料	MT	3, 507	· ·	5. 8倍	2. 9倍	0.0%
	原動機	KG	746	·	55. 8%	63. 1%	0. 2%	鉱物性燃料	†		761, 384, 681		110. 1%	96.3%
	建設用・鉱山用機械			2, 280		111.2%	0.1%	石油及び同製品			756, 430, 357		110.3%	95. 7%
	加熱用・冷却用機器			3,060		全増	0.1%	原油及び粗油	KL	11, 547, 201	756, 239, 204	99.6%	110.3%	95.6%
	荷役機械			6, 096		全増	0.3%	石油製品			191, 153		43.0%	0.0%
	電気機器			29, 985		殆全増	1.4%	天然ガス及び製造ガス	MT	55, 154	4, 954, 324	77. 3%	88.6%	0.6%
	重電機器			2, 985		全増	0.1%	石油ガス類	MT	55, 154	4, 954, 324	77. 3%	88.6%	0.6%
	通信機			5, 500		全増	0.3%	化学製品	1		205, 971		103.6%	0.0%
	電気計測機器			20, 900		全増	1.0%	肥料	MT	3, 708	203, 939	121.6%	125.0%	0.0%
	輸送用機器			80,000		7. 8倍	3.7%	原料別製品	Ī		132, 371		3.1倍	0.0%
	船舶類	NO	1	80, 000	1.7%	殆全増	3. 7%	欽錮	MT	1, 540	84, 231	全増	全増	0.0%
	雑製品			3, 450		全増	0. 2%	鉄鋼の棒・形鋼及び線	MT	1, 540	84, 231	全増	全増	0.0%
	精密機器類			3, 450		全増	0. 2%	特殊取扱品			490, 547		113. 3%	0.1%
	科学光学機器			3, 450		全増	0.2%	再輸入品			490, 547		113.3%	0.1%
	総額			3,237,809		2.6倍	100.0%	総額			900,447		179.6%	100.0%
	食料品及び動物			48, 560		96. 4%	1.5%	食料品及び動物			509, 529		133. 8%	56.6%
	肉類及び同調製品	MT	5	42, 414	83. 3%	132.0%	1.3%	生きた動物	NO	673	509, 529	108.2%	134.4%	56.6%
	魚介類及び同調製品	MT	1	5, 133	7. 1%	28. 1%	0.2%	馬	NO	673	509, 529	108.2%	134.4%	56.6%
	魚介類 (生鮮)	MT	1	5, 133	7.1%	28. 1%	0. 2%	化学製品			5, 890		123. 9%	0. 7%
	その他の調製食料品			1, 013		全増	0.0%	医薬品	KG	94	2, 367	105.6%	138. 3%	0. 3%
鹿	化学製品			23, 615		80.6%	0. 7%	精油・香料及び化粧品類	MT	0	2, 040		2. 3倍	0. 2%
児	精油・香料及び化粧品類	MT	6		1 :		0.7%				9, 137		145. 2%	1.0%
島	くつずみ及びクレンザー類	MT	6		85. 7%		0.6%	ゴム製品	MT	0	*	_		0.3%
光	原料別製品			91, 383		133.0%	2. 8%	金属製品	<b>‡</b>		4, 947		7.9倍	0. 5%
空港	織物用糸及び繊維製品			1, 364		109.3%	0.0%	機械類及び輸送用機器			358, 914		4.7倍	39.9%
苍	金属製品	11.0	F 100	90, 019	l :	133.5%			1 /m		326, 489		15.7倍	36. 3%
出	手道具類及び機械用工具	KG	5, 129		181.8%	133.5%	2.8%	原動機	MT	1	-, -, -, -,	100.0%		33.5%
張	機械類及び輸送用機器			1, 178, 620		2.7倍	36. 4%	事務用機器			13, 538		全増	1.5%
所	·般機械 電気機器			172, 384 991, 577		83.1% 4.4存	5.3%				7, 988 4, 762		88.8% 18.5%	0. 9% 0. 5%
' '	电×機器 重電機器			991, 577 4, 887		4.4倍 110.6%	30. 6% 0. 2%	电			4, 762		18. 5% 92. 9%	3. 1%
	里電機器 半導体等電子部品			4, 887 986, 090	1	110.6% 4.6倍	30. 5%		MT	0	27, 663 27, 663	_	92. 9% 93. 6%	3. 1%
	輸送用機器			986, 090 14, 659		4. 6行 174. 2%	0. 5%		m 1	U	5, 526		93. 6% <b>21. 9%</b>	0.6%
	航空機類			14, 659 14, 659	1	174. 2%	0.5%		KG	41		80 1%	145. 7%	0.0%
	特殊取扱品			1, 895, 631		174. 27 <b>2. 9倍</b>	58. 5%		11.0	41	10, 843	JJ. 1/0	143. 7% 163. 1%	1. 2%
	<b>万条以及品</b> 万输出品			1, 895, 631		2.9倍	58. 5%				10, 843		163. 1%	1.2%
(注)	発全増は、前年比が	5.1.0			ļ	2.710	55.670	· · (IIIX VIIII	<u> </u>		10, 040		100.1/0	1. 4/0

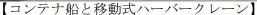
(単位:千円)

	T		<u></u>	出						龄	 入		(#1	位:千円
区分		数量	1	•	前组	年比	1440 - 45. 1 1	п 6	数量	輸		前生	<b></b> 手比	Letter _Fb r
	品 名	単位		価 額	数量		構成比	品 名	単位	数量	価 額	数量		構成」
	総額			27,194,555		3.7倍	100.0%	総額			73,977,394		115.7%	100.0
	食料品及び動物			72, 505		95. 6%	0.3%	食料品及び動物			53, 587, 645		131.0%	72. 4
	魚介類及び同調製品	MT	58	•	33.0%		0.1%	酪農品及び鳥卵	MT	2,997		:		0.9
	魚介類(生鮮)	MT	54		30.9%	24. 3%	0.1%	ł	MT	2, 994		:	124. 2%	0.8
	飲料及びたばこ			67, 748		2. 5倍	0. 2%	穀物及び同調製品	MT	1, 013, 486		;	127. 3%	43.
	飲料	KL	160	<del></del>	2.3倍		0. 2%	小麦及びメスリン	MT	87, 846			168.8%	3.
	食料に適さない原材料		1	2, 458, 056		178.0%	9.0%	人麦及びはだか麦	ΜT	48, 896		:	158.5%	2.
	原皮及び毛皮(未仕上)	MT	6, 425	1, 124, 722	99. 3%		4. 1%		MT		21, 453, 175	92. 3%	114.6%	29.
	木材及びコルク		'	432, 922		3.3倍	1.6%		MΤ	210, 272		:	157. 9%	8.
	<b>木材</b>			429, 606		3.3倍	1.6%		MT	· · · · · ·	20, 335, 454	:	137.6%	27.
	パルプ及び古紙	MT	7, 970	•			0.7%		MT		10, 514, 638	98. 5%	146.8%	14.
	織物用繊維及びくず	MT	270	•	4.8倍		0.1%		MΤ	14, 322	2, 221, 969	78.8%		3.
志	粗鉱物	MT	5, 137	: '	60.6%		0.4%				8, 427, 408		72. 7%	11.
	その他の動植物性原材料			518, 697		9. 3倍	1.9%		MT	28, 848		79. 7%	72.5%	10.
布	化学製品			87, 849		115.9%	0.3%	天然ゴム	MT	23, 446		80.7%	74.2%	9.
志	プラスチック	MT	1,806	\$	91.8%		0.2%	合成ゴム	MT	5, 322	,	76. 2%	64.9%	1.
出	原料別製品			5, 746, 186		188. 3%	21. 1%	化学製品			5, 441, 722		110.6%	7.
	ゴム製品	MT		5, 424, 415			19. 9%				3, 603, 761		105.6%	4.
張	ゴム加工材料	MT	85	: '	81.0%	81.6%	0. 2%	有機化合物			1, 664, 049		114.4%	2.
所	ゴムタイヤ及びチューブ	KG		5, 372, 723			19.8%		MT	20, 627		93. 7%	99.1%	2.
	紙類及び同製品	MT	4,030	: '			1.0%		MT	3, 072	,	106. 2%		0.
	紙及び板紙	MT	4,030		殆全増		1.0%				4, 606, 282		100.9%	6.
	機械類及び輸送用機器			1, 222, 163		52. 1%	4. 5%	織物用糸及び繊維製品			861, 040		96.8%	1.
	般機械		;	758, 670		179. 2%	2.8%				1, 048, 864		64.0%	1
	原動機	KG	369, 646	:	58. 7%		0. 2%				1, 033, 439		63.6%	1.
	加熱用・冷却用機器		;	598, 520		2.8倍	2. 2%		MT	3, 150		:		0
	電気機器		;	367, 881		19.7%	1.4%	鉄鋼の棒・形鋼及び線	MT	3, 121		130.3%	122.1%	0.
	<b>重電機器</b>		!	15, 666		4.5%	0.1%				1, 854, 257		136.6%	2.
	半導体等電子部品			123, 419		9.6%	0.5%				1, 161, 461		109.0%	1.
	輸送用機器			95, 612		178.8%	0.4%				833, 921		124.9%	1.
	自動車の部分品	KG		Ç	130.6%		0.3%	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *			534, 778		86.6%	0.
	特殊取扱品		,	17, 506, 921	:	51.4倍	64. 4%	その他の雑製品			358, 088		103.0%	0.
	<b>再輸出品</b>			17, 506, 921		51.4倍	64. 4%							
	総額		<u> </u>	2,837,446		172. 4%	100.0%	総額			8,787,137		56. 4%	100.
	食料品及び動物			402, 683		2.1倍	14. 2%	食料品及び動物			1, 393, 026		115. 1%	15.
	肉類及び同調製品	MT	366	: '	78. 7%		2.8%		KG	1, 636, 733		2. 2倍		1.
	魚介類及び同調製品	MT	513	: '	69.1%	3.1倍	9. 2%	何料	MT	11, 478		92.4%	113. 4%	12.
	魚介類(生鮮)	MT	513		69. 1%		9. 1%		MT	6, 985	}		112.0%	10.
	何料	MT	133	:			2.3%	食料に適さない原材料			400, 104		192. 7%	4.
	配合飼料 (ベットフードを含む)	MT	89	60, 352	115.6%	137.1%	2.1%	粗鉱物	MT	5, 609	194, 751	121.6%	143. 9%	2.
ш	食料に適さない原材料			1, 883, 101		166. 1%	66. 4%	粗鉱物(除りん鉱石)	MT	5, 609	194, 751	121.6%	143. 9%	2.
Ή	パルプ及び古紙	MT		1, 148, 926			40.5%				465, 905		143.8%	5.
内	織物用繊維及びくず	MT	607	•	:		0.7%				139, 550		147.7%	1.
出	金属鉱及びくず	MT	5, 556	:			25. 1%		MT	2, 987	·	108.5%		2.
張	(鉄鋼のくず)	MT	4, 211	ç	108. 7%		9.6%				4, 696, 768		178. 3%	53.
	化学製品			128, 986		3. 4倍	4.5%	木製品及びコルク製品(除家具)			3, 673, 651		157. 3%	41
所	プラスチック	MT	2,001	•			3.3%		MT	179, 405		:		
	その他の化学製品	MT	130	;	117. 1%	119.1%	0.4%		KG	1, 562, 600		5. 2倍		4
	原料別製品 		;	357, 774		169. 4%	12.6%				780, 215		9. 6倍	8
	ゴム製品	MT	144	:	69.6%		1.1%		ΜT	2, 568	}	殆全増.		<del> </del>
	ゴムタイヤ及びチューブ	KG	144, 188	•	69.8%		1. 1%				1, 252, 096		2. 2倍	14.
	紙類及び同製品	MT	4, 482	•			11.4%				1, 184, 352		2. 2倍	13
	紙及び板紙	MT	4, 482	;	167. 4%		11.4%				1, 138, 925		全増	13
	機械類及び輸送用機器		'	52, 261		74. 7%	1.8%				492, 931		169. 8%	5.
	一般機械		<u> </u>	12, 959		28. 2%	0.5%				194, 237		159.8%	2
	総額		<u> </u>	451,704		33. 9%	100.0%	総額			1,551,126		42.6%	100.
ł.th	食料品及び動物			391, 332		3. 1倍	86.6%	食料品及び動物			1, 533, 285		63. 1%	98
	及作品及び動物	MT	2,067	391, 332	2. 4倍	3.1倍	86.6%	魚介類及び同調製品	MT	8, 408	1, 533, 285	52.8%	63.1%	98
	魚介類及び同調製品	NII					00 00/	魚介類 (生鮮・冷凍)	KG	8, 407, 796	1 599 905	52.8%	63.1%	98
崎		MT	2, 067	391, 332	2.5倍	3. 2倍	86.6%	高月魚(玉海:田吹)		0,401,100	1, 533, 285	02.0701	05.1/0	
崎出	魚介類及び同調製品		2,067	391, 332 <b>56, 383</b>	2.5倍	3. 2倍 <b>全増</b>	12. 5%		, AG	0,401,130	1, 555, 265 <b>17, 401</b>	02.0%	12.8倍	1.
枕崎出張	魚介類及び同調製品 魚介類 (生鮮)		2, 067	;	2. 5倍			鉱物性燃料	, Ko	8, 401, 150	·	02. 0%	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	1.
崎出	無介類及び同調製品 無介類(生鮮) 機械類及び輸送用機器		2, 067 1, 446	<b>56, 383</b> 32, 040	2.5倍 全増	<b>全増</b> 全増	12. 5%	<b>鉱物性燃料</b> 石油及び同製品	, Ko	6, 401, 190	17, 401	02. 0%	12.8倍	<b>1.</b> 1

<sup>(</sup>注) 殆全増は、前年比が100倍以上の場合に表示。

# \*\*\* 薩摩川内港 (川内港) から世界へ!! \*\*\* 週 2 便就航







【コンテナヤード】

#### 1. 国際定期コンテナ航路について

現在,興亜海運株式会社(日本総代理店・三栄海運株式会社)による,薩摩川内港と韓国釜山港を結ぶ国際定期コンテナ航路が開設され,安定したサービスを提供しております。また,平成25年3月に,南九州西回り自動車道の『薩摩川内高江-薩摩川内水引』が開通し,平成26年度中には,『鹿児島-薩摩川内水引』間が全線開通することから,薩摩川内港との交通アクセスが更に充実します。

これにより、鹿児島県西部地域の企業へのメリットとして、薩摩川内港から釜山港への直接寄港による国内輸送費の削減、釜山港接続による興亜海運のサービスネットワークによる東南アジア/中国/台湾等へのコンテナサービスの利用が可能であり、更に、大手船社による釜山港経由での全世界への物流ルートが確保されます。

<平成25年8月現在>

航路名	船舶名 積み個数 (20F 換算)	船社・日本総代理店	船舶代理店・代理店協力会社
韓国航路	NOVA	■船社 興亜海運株式会社(韓国) HEUNG-A SHIPPING CO.,LTD	(船舶代理店) 日本通運株式会社川内支店 0996 - 22 - 4171
17-17-17-17-17-17-17-17-17-17-17-17-17-1	204TEU	■日本総代理店 三栄海運株式会社 SAN EI SHIPPING CO., LTD	(代理店協力会社) 中越物産株式会社九州流通事業所 0996 - 26 - 3335

寄港曜日(2便/週)	スケジュール
火曜日	釜山港(日)~三池港(月)~ <b>薩摩川内港(火)</b> ~釜山港(水)
木曜日	釜山港(水)~ <b>薩摩川内港(木)</b> ~八代港(金)~三池港(金)~釜山港(土)

#### 2. 指定保税地域の指定について

平成22年11月1日に薩摩川内港のコンテナヤードが指定保税地域の指定を受け、公共性の確保、保税地域が拡張され税関手続きがより迅速に処理できるようになりました。

#### 3. 薩摩川内港貿易補助金について

#### (1) 補助対象者

薩摩川内港において外貿定期コンテナ船又はその他外国貿易船を利用する荷主に対し、かごしま川内貿易振興協会が輸出入に要する経費の一部を補助します。ただし、製紙原材料であるチップの貿易活動は対象外となります。

#### (2) 補助金の額

(1) 111/3 2 (1)					
	区分	補助金額			
	新規利用事業者	<ul><li>■コンテナ貨物 (1個当たり) <u>2万5千円</u></li><li>■バラ貨物 (1Kg当たり) <u>1円</u></li><li>■1年度当たりの上限額 <u>50万円</u></li></ul>			
	継続利用事業者	■コンテナ貨物 (1個当たり) <u>2万円</u> ■バラ貨物 (1Kg当たり) <u>1円</u> ■1年度当たりの上限額 <u>40万円</u>			

<sup>\*</sup>予算の範囲内での支給となりますので、全額は支給されない場合があります。

#### 4. リーファーコンセントの口数について

 $440V:15\Box$ 

#### 5. 夜間照明施設の設置について

平成21年3月に夜間照明施設1基を増設し、コンテナヤード内の夜間照明施設は3基となりました。

#### 6. 3軸トレーラの対応について

平成20年4月から、20フィートの国際海上コンテナにフル積載(24トン)する場合、3軸トレーラが必要となり、現行の改造2軸トレーラのままでは、過積載違反となります。

薩摩川内港の各業者は、3軸トレーラを配置しておりますので、フル積載コンテナを確実に運送できる薩摩川内港のご利用をお願い申し上げます。

#### 【問い合わせ先】

かごしま川内貿易振興協会 (薩摩川内市国際交流センター内)

TEL • FAX 0996 - 25 - 3300

薩摩川内市 商工観光部 企業・港振興課

TEL 0996-23-5111 (内線 4391, 4392) FAX 0996-20-5570

<sup>\*</sup>コンテナは種別にかかわらず同額となります。

#### 1. 志布志港の概要

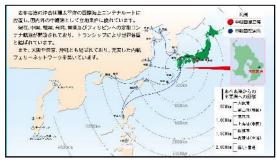
志布志港は、九州南東部位置する、鹿児島県が管理する重要港湾です。

本港の背後地域は、牛・豚・鶏などを生産する日本有数の畜産地帯となっており、このような背景から、志布志港には、穀物船やコンテナ船により、世界各国からとうもろこし、牧草、稲わら等の飼料原料が輸入されています。

輸入された飼料原料は、若浜地区の臨海工業用地に立地している大規模穀物貯蔵施設 や配合飼料製造業等により、配合飼料等が生産され、九州各地に搬出されています。

また、志布志港の沖合いは、環太平洋の国際海上コンテナルートとなっている特性もあり、現在、外貿定期コンテナ航路が、台湾、香港、中国、韓国、フィリピンとの間に4航路週10便体制で就航しており、このほか、大阪、東京、沖縄を結ぶ内航フェリーネットワークも充実しています。

このように、志布志港は、南九州地域における国際物流拠点港としての機能を担っています。





#### 2. 新若浜地区「国際コンテナターミナル」について

平成21年3月に供用開始した、国際コンテナターミナルは、5万トン級のコンテナ 貨物船が接岸できる、水深14mの岸壁1バース(L=280m)とガントリークレー ン2基を有しており、コンテナ蔵置場は、12万TEUの蔵置能力を備えています。

この他、コンテナターミナルには、動植物検疫の検査場や多目的上屋 1 棟、冷凍冷蔵 コンテナ用のリーファーコンセント50口などが整備されています。

また、志布志港は、CIQ機能も充実しており、本コンテナターミナルが、指定保税地域に指定されていることから、税関手続きの迅速な処理ができるようになっています。





### 3. 志布志港利用者に対するインセンティブ

- (1) 外貿コンテナ船の係船料とガントリークレーン使用料を1/2減免。
- (2) 新若浜地区国際コンテナターミナルを発着する定期コンテナ船を利用する荷主に対し、 新規または増加分の輸出入貨物について以下を助成。

●輸出貨物:1万円/TEU。1荷主の年間助成限度額は、1千万円。

●輸入貨物:5千円/TEU。1荷主の年間助成限度額は、5百万円。

- (3) 新若浜地区国際コンテナターミナルを発着する定期コンテナ船を利用し食品を輸出する 荷主に対して、2万円/本を助成。但し、1荷主の年間助成限度額は、50万円。
- ※(2)及び(3)の詳細につきましては、志布志市港湾商工課にお問い合わせください。

#### 4. 定期航路の状況

志布志港には、外貿内貿について、それぞれ定期船が就航しています。

外貿コンテナ定期航路については、中国・韓国・台湾・フィリピン・香港との間に航路が開設されており、台湾・香港航路(週1便)、台湾・フィリピン航路(週1便)、韓国航路(週5便)、中国航路(週3便)の計4航路週10便があり、国内定期航路についても、東京大阪・沖縄との間に定期航路が就航しています。

なお、定期航路の就航状況につきましては、鹿児島県ホームページ(以下URL)をご覧ください。

鹿児島県ホームページ(定期航路のご案内)

http://www.pref.kagoshima.jp/ah09/infra/port/minato/shibushi/gaiyou/kouro.html

#### 【お問い合わせ】

志布志港ポートセールス推進協議会事務局(鹿児島県土木部港湾空港課内) 〒890-8577 鹿児島市鴨池新町10番1号

TEL 099 (286) 3640 FAX 099 (286) 5629 E-MAIL sbsport@pref.kagoshima.lg.jp URL http://www.pref.kagoshima.jp/infra/port/minato/shibushi/

# 食品輸出促進実証モデル事業の御案内

公益社団法人鹿児島県貿易協会では、鹿児島県の委託を受け、川内港・志布志港及び鹿児島空港を利用 した食品輸出の促進を目的とする「食品輸出促進実証モデル事業」を実施します。

この事業は、川内港・志布志港及び鹿児島空港を利用し、本県で収穫、生産又は製造された食品衛生法第4条に規定する食品及び花きを輸出する荷主(輸出者)に交付するものとし、川内港、志布志港からの輸出に対する助成は、製造者又は生産者が異なる食品が混載されているコンテナを輸出する輸出者に対して、輸出にかかる経費の一部を助成するというものです。

助成制度の活用をご希望の方は、協会ホームページ(下記参照)より申請書等をダウンロードし、事務 局までお申込ください。

http://www.kibc-jp.com/H25/model/2013exportmodel%20.html

#### 【助成対象者】

- ①川内港、志布志港及び鹿児島空港からの輸出であること。
- ②本県で生産または製造された食品衛生法第4条に規定する食品の輸出であること。
- ③製造者または生産者が異なる食品が<u>混載されているコンテナ輸出</u>であること。(川内港及び志布志港利用者)
- ④毎年4月1日から翌年2月28日までに実施された輸出であること。

#### 【助成の対象となる経費】

以下の経費のうち、貿易条件により輸出者が負担しなければならないもので、関係書類等により 金額の確認が可能なもの。

- ①国内輸送費(梱包料、集荷·内陸輸送料等)
- ②通関諸経費(通関料、税関検査料、通関業者取扱料等)
- ③船積諸経費(コンテナ詰め料、ドレージ料、ターミナルハンドリングチャージ等)
- ④海上運賃(バンカーサーチャージ等割増運賃を含む。)
- ⑤航空運賃
- ⑥各種手数料(輸出代行料、B L(船荷証券)発行手数料、各種書類作成料等)
- (7)各種証明書等申請料(検疫申請、原産地証明書、衛生証明書等)
- ⑧貨物海上保険料、航空貨物保険料

#### 【助成金について】

・助成金の額は、輸出に係る経費の 2 分の 1 以内(小数点以下切り捨て) とし、助成金の額は別表に掲げる金額を上限とする。

単位:円

項目	限度額
1 川内港及び志布志港利用	
①平成 22 年度以降、本制度を初めて利用する輸出者	500,000
②過去、本制度を利用したことのある輸出者	300,000
2 鹿児島空港利用	100,000

- ・助成金の交付は申請受付順とし、助成金の交付決定額の累計が予算額を超える場合については、超過 部分については交付を行いません。
- ・同一コンテナに本県産以外の食品や、食品以外の品目が混載されている場合には、輸出総費総額から 当該荷物の容積相当分を控除して助成金を積算します。

《お問合せ先》公益社団法人鹿児島県貿易協会 担当:川村/地福

〒890-8577 鹿児島市鴨池新町 10番1号(県庁9Fかごしま PR 課内)

E-mail: info@kibc-jp.com





# 貿易相談のご案内

(公社) 鹿児島県貿易協会では、県内企業等の海外事業展開を支援するため、貿易実務・関税・金融など専門のアドバイザーによる貿易相談を実施しています。

海外との貿易取引に関する基礎知識、輸出入の諸手続き、交渉の進め方、決済 の方法、その他海外との取引に関する様々なご相談に応ずることにしています。

現在、既に海外との貿易を展開中の方、これから海外貿易を検討したいと考えておられる方などお気軽に貿易相談をご活用ください。

○相談日:随時○時間:随時

〇場 所:かごしま海外ビジネス支援センター

(県産業会館6階)

〇相談料:無料

〇アドバイザー:貿易実業者、金融機関、通関実務者、

商社等からの専門アドバイザーが対応。

〇相談方法:センターライブラリーでの個別相談

(事前に電話等でご予約ください。)

Tel: 099-251-8484



## ~アドバイザーのご紹介~

担当	アドバイザー	所属
実務	弓場 秋信	弓場貿易(株)代表取締役社長
通関	日置 建一	鹿児島海陸運送(株)空港営業所長
通関	與賀田 隆	日本通運(株)志布志支店長
通関	梅木 洋一郎	(株)共進組外航部通関課次長
金融	梅 允中	(株)鹿児島銀行国際ビジネス推進室長
金融	上園 祐二	(株)南日本銀行営業統括部支店支援室WIN-WINネット推進グループ主幹

※なお、FAX、Eメールでも相談に応じますが、相談内容により回答に時間を要する場合もございます。

## 新規入会会員の募集について

協会では、新規に入会していただける会員企業を広く募集しております。

鹿児島県下に事務所や事業所を有し、海外との取引に興味のある企業をご存知でしたら、 ぜひ事務局までご紹介くださいますようお願いいたします。

#### 貿易協会概要

鹿児島県下に事業所を持つ貿易業及びこれに関連する事業を営む者並びに関係機関・団体 等で構成される公益社団法人です。

会員の相互の連携により、海外ビジネス情報の交換、海外市場の調査、海外取引の斡旋、研究発表などを実施し、海外貿易の促進・振興をはかり、鹿児島の経済発展に寄与することを目的に活動しています。

【設立】: 1957年2月22日

【会員数】: 107 社 (平成 25 年 6 月 1 日現在)

【役員】: 会長 佐々木 浩

理事 20名

監事 2名

#### 貿易協会の業務

① 海外取引の斡旋・調査 輸出入を希望する海外企業の紹介

② 海外市場開拓の支援 見本市参加、商談会開催

③ 貿易相談

取引業務や苦情処理など貿易を巡る諸相談

④ 貿易講演会等の開催

海外市場等に関するセミナーや講演会

- ⑤ 貿易刊行物の発行・頒布 貿易ニュース鹿児島、トレードダイレクトリー鹿児島
- ⑥ インターネットを活用した情報発信ホームページ、メーリングリスト
- ⑦ かごしま海外ビジネス支援センターの運営 県内企業・個人に対する海外ビジネスの支援

#### 入会金と会費

【入会金】個人 3,000 円 (2 種会員)

団体 3,000 円 (1種・2種・3種会員共通)

【会費】1 種会員費・・・・団体 30,000 円(年額)

2 種会員費・・・・個人 24,000 円 (年額)

団体 24,000 円 (年額)

3 種会員費・・・・団体 50,000 円 (1 口あたり/年額)

※1 種会員とは外国航路船舶会社、通関業者、金融機関、役員所属企業など。

※3 種会員とは地方公共団体、商工会議所、商工会の団体。

# 引き合い情報・企業情報等を掲載しているホームページ

#### OJETRO TTPP

http://www.jetro.go.jp/ttppj/

- …輸出入、技術提携等の取引相手探しに今すぐ利用できる企業マッチングシステム。
- 〇日本貿易振興機構 (JETRO)

http://www.jetro.go.jp/indexj.html

- …国内外の見本市情報がデータベースで検索可能。個人輸入情報、取引情報、投資情報はか。
- OBusiness Mart

http://www.business-mart.ne.jp/

- …アジアの国々を中心に世界中からの貿易の引き合い情報を集めたホームページ。
- 〇(社)世界貿易センター(東京)

http://www.wtctokyo.or.jp

- …貿易引き合い情報、商品情報ほか。
- 〇(財)大阪国際経済振興センター(IBPC 大阪)

http://www.ibpcosaka.or.jp/j/

- …会員登録無料の IBPC 貿易引き合い掲示板。引き合いの検索のほか、掲載も可能。
- OWTC JAPN 貿易引き合い掲示板

http://www.wtcjapn.ne.jp

海外取引を希望する中小企業支援のための本格的な無料引合情報サイト。

〇 (財) 大阪産業振興機構 国際経済支援事業部

http://www.ibo.or.jp/

- …貿易・投資をはじめとする国際ビジネスを支援。引き合い速報他。
- 〇 (財) 東京都中小企業振興公社 国際化支援室

http://www.tokyo-trade-center.or.jp/

…国内外の取引支援情報を発信。都内中小企業取扱商品情報、輸出入取扱い企業情報、 業種別各種団体情報の検索システム。

★ほかにも海外ビジネス支援センターのホームページのリンク集には引き合い情報を 掲載したサイトがございますので、どうぞご利用ください。(http://www.kibc-jp.com)

## アイエス通訳システムズ

翻訳・通訳サービスを承ります(貿易協会会員は特別割引があります)。 海外への手紙、契約書の翻訳や通訳についてお気軽にお問合せ下さい。

#### 翻訳基本料金

	(( 基	準翻訳料金表	( ))		
日本語=	⇒外国語	est dat	外国語	⇒日本語	
貿易協会会員	一般	言語	貿易協会会員	一般	
¥4,600~	¥5,500~ (23 行/1 頁)	英語	¥2,900~	¥3,500~ (400 宇/1 頁)	
¥5,100~	¥6,000~ (400 字/1 頁)	韓国語	¥4,250~	¥5,000~ (400 字/1 頁)	
¥5,100~	¥6,000~ (400 字/1 頁)	中国語	¥5,100~	¥6,000~ (400 字/1 頁)	
¥5,500~	¥6,500~ (A4 サイズ/1 頁)	その他	¥4,250~	¥5,000~ (400 字/1 頁)	



\*\*この他、通訳業務も行っています\*\*

詳しくは、下記へお問いあわせください。

〒892-0824 鹿児島市堀江町 19-6 協栄ビル 2F TIL: 099-227-5173 Fax: 099-227-2767

く メーリングリストのお知らせ >

◆当協会では、貿易情報を迅速に提供・交換するため、リストに参加している全員に同一のメールを一斉配信するインター ネットの機能を生かしたメーリングリストを開設しています。

貿易協会からは貿易相談の案内やセミナー・イベントなどの最新情報を随時配信しているほか、参加企業・ 団体からもイベントなどの情報配信が行われています。

貿易に絡む各社の PR、他社への呼びかけ、見本市や

商談会情報など、このメーリングリストが商談や情報収集の 場となるよう、是非参加登録していただき、貿易情報等の相互

配信に積極的にご活用下さい!

参加登録は随時受け付けております。関心のある方は事務局までご連絡下さい。

く ライブラリーご利用のご案内 >

◆当協会とジェトロ鹿児島貿易情報センターで共同運営する、かごしま海外ビジネス 支援センターライブラリーでは、各国の見本市情報、その他貿易に関する様々な情報 をリアルタイムで提供しております。

また、県内企業の方々が自由に使えるパソコンも備えておりますのでインターネットを活用した情報収集にも積極的にご活用ください。